

Sports

La Tribune

Sherbrooke
mardi 7 septembre 1993

CAHIER
Bandes dessinées
Photos et mots
Horoscope
Chroniques
Habitation

D

Denis Boucher conquiert le stade



3



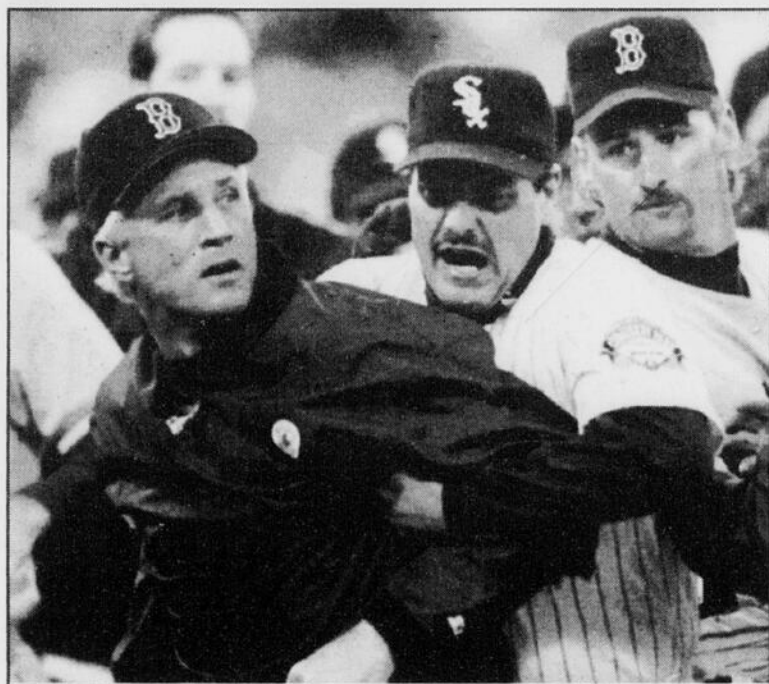
4



Photolaser PC

Denis Boucher a passé avec succès son premier test avec les Expos. Et c'est avec l'assurance d'un vétéran qu'il a fait fi de l'immense pression de lancer devant ses parents, amis et nouveaux supporters pour aider les Expos à l'emporter.

LES COURSES AUX CHAMPIONNATS



Le gérant des Red Sox de Boston, Butch Hobson, est retenu par Terry Bevington au cours d'une échauffourée avec les White Sox à Chicago, hier. George Bell a chargé le lanceur Aaron Sele qui l'avait atteint d'un tir.

Trois circuits d'affilée coulent les Phillies

Philadelphie (AP)

Trois circuits consécutifs à la sixième manche, incluant le premier de Willie Wilson depuis 1990, ont aidé les Cubs de Chicago à disposer des Phillies de Philadelphie 7-6. L'avance de ces derniers sur les Expos en tête de la division est de la Ligue nationale est maintenant de huit matches et demi.

Randy Myers, le cinquième lanceur des Cubs, a réalisé les cinq derniers retraits et protégé sa 40e victoire.

Steve Buechele (13e) et Steve Lake (cinquième) ont frappé les autres circuits des Cubs à la sixième manche.

Ryne Sandberg, des Cubs, a été blanchi en trois présences officielles au marbre et sa série avec au moins un coup sûr a été arrêtée à 17 matches.

Atlanta 1 Dodgers 2

Les Braves d'Atlanta ont perdu du terrain pour une rare fois dans leur poursuite des Giants de San Francisco en subissant un échec de 2-1 hier à Los Angeles.

C'est un roulant de Brett Butler avec les buts remplis et un retrait à la neuvième manche qui a causé leur défaite, leur première en cinq rencontres, leur cinquième en 26.

Ils se retrouvent à trois matches et demi des Giants, qui ont battu les Pirates de Pittsburgh 4-1, en tête de la division ouest de la Ligue nationale.

N.Y. 5, Rangers 8

Rafael Palmeiro a frappé deux circuits et est venu près d'en réussir deux autres pour aider les Rangers du Texas à battre les Yankees de New York 8-5, les repoussant ainsi à un demi-match

des Blue Jays de Toronto, inactifs hier, en tête de la division est de la Ligue américaine.

Les Yankees ont été sur un pied d'égalité au premier rang 16 fois depuis le début de la saison mais n'en ont jamais eu la possession exclusive.

Les Rangers sont d'autre part passés au deuxième rang de la division ouest, six matches derrière les White Sox de Chicago.

Boston 3, Chicago 1

Rob Deer a claqué deux circuits et les Red Sox de Boston ont battu les White Sox de Chicago et Jack McDowell (21-8) à l'issue d'un match ponctué d'une autre mêlée générale.

McDowell a été chassé de la rencontre après le deuxième circuit de Deer à la neuvième reprise pour avoir critiqué une décision antérieure.

George Bell, lui, a été chassé dès la deuxième manche pour avoir foncé en direction du lanceur recrue Aaron Sele, après deux tirs à la hauteur de la tête qui l'ont respectivement envoyé au sol et frôlé sur son casque protecteur. Les deux bancs se sont vidés quand le géant Mo Vaughn a plaqué Bell au sol après qu'il ait raté son coup de poing à l'endroit du lanceur.

Giants 4, Pirates 1

Scott Sanderson a blanchi l'adversaire pendant six manches, hier, dans un gain de 4-1 des Giants de San Francisco sur les Pirates de Pittsburgh.

Sanderson, 3-1, a signé sa troisième victoire d'affilée après une séquence de 10 revers. Il a accordé deux coups sûrs et un but sur balles tout en retirant quatre frappeurs sur des prises.

ROCKIES-EXPOS

«La journée du Canada»

□ Outre Boucher, Walker et Siddall se sont aussi illustrés

Michel LAJEUNESSE Montréal (PC)

Felipe Alou se souviendra de cette journée du 6 septembre. Il croit même qu'on aurait dû la déclarer

Journée du Canada au Stade olympique.

Non seulement le gaucher Denis Boucher a-t-il très bien fait à son départ dans l'uniforme des Expos, mais Larry Walker a claqué un cir-

cuit à 433 pieds du marbre et le receveur Joe Siddall a produit le point égalisateur en fin de huitième manche.

«C'était vraiment la journée du Canada, a dit Alou. Boucher a excellé, Siddall a obtenu un coup sûr important et Walker, en plus de son circuit, a réalisé un retrait fort important contre Freddie Benavides en neuvième manche.»

Siddall, lui qui vient de Windsor en Ontario, n'était pas surpris de voir son compagnon de voyage connaître autant de succès.

On lui a parlé du calme de Boucher.

«Dans le fond, nous nous ressemblons beaucoup, a dit Siddall. Nous sommes deux gars tranquilles. Avant le début du match, je lui ai dit que nous devions tout simplement nous concentrer à faire notre travail. Mais je dois avouer que ce fut une journée fort excitante. Je suis très heureux de la tournure des événements.»

Siddall a mentionné que tout fonctionnait bien pour Boucher hier. Son changement de vitesse, qui est son meilleur lancer, l'a encore bien servi.

«C'est une journée historique pour le Canada, a poursuivi Siddall. Je sais que l'adrénaline coulait à flot pour lui et pour moi en début de match. Mais je lui ai dit que nous devions nous amuser. C'est ce qu'il a fait en gardant les frappeurs hors d'équilibre avec son changement de vitesse. Quand on voit tant de frappeurs être retirés sur des élans retenus, c'est qu'ils ont été carrément déjoués.»

Boucher a connu des difficultés en sixième. Mais pour Siddall, c'est là qu'il a effectué son meilleur tir.

«Avec deux coureurs sur les buts et un seul retrait, il a retiré Charlie Hayes sur des prises. Ce fut là le retrait le plus important du match. Je sais que ce n'était pas facile pour lui, mais il a bien contrôlé ses émotions, il possédait tous ses tirs et il a très bien fait.»

Par ailleurs, les Expos ont perdu les services de trois joueurs qui ne seront pas disponibles pour les prochains matches.

Rondell White s'est disloqué un doigt de la main droite en plongeant pour capter un coup en flèche en huitième manche contre Joe Girardi. John VanderWal a eu la douleur de perdre sa grand-mère et Sean Berry s'est rendu après de son épouse Linda en Californie où elle doit donner naissance au premier enfant de la famille.

«C'est une journée excitante sur toute la ligne», a commenté Berry, auteur d'un 14e circuit, avant de quitter le vestiaire en vitesse.

«White ne sera pas disponible avant un certain temps, a commenté Alou. Notre soigneur a dû lui replacer le doigt sur le terrain. Il s'est rendu à l'hôpital pour passer des radiographies. La douleur était intense. Nous ne pouvons compter sur ses services pendant les prochains jours.»

Les médias ont épié ses moindres gestes

Michel LAJEUNESSE

Montréal (PC)

Les amateurs montréalais attendaient l'arrivée d'un des leurs avec les Expos depuis 1971 quand Claude Raymond a mis fin à sa carrière. Le premier départ de Denis Boucher n'allait donc pas passer inaperçu.

Bien sûr, il y avait une forte délégation de parents et d'amis de Lachine pour venir encourager le gaucher.

Mais on notait la présence également de nombreux journalistes. Pour la première fois depuis le match inaugural, la galerie de la presse était bondée.

Le match a été retransmis à la télé sur les réseaux RDS, TSN, ESPN aux États-Unis et au réseau des Rockies KWGN de Denver.

Même le poste de télévision communautaire de Lachine avait délégué une équipe au Stade olympique.

Dès son réveil, les moindres gestes de Boucher ont été épiés à la télé de RDS qui avait délégué une équipe à son domicile.

Un poste de radio montréalais avait organisé une fête à l'extérieur du stade avant le début du match.

On a même retiré la balle avec laquelle Boucher a effectué son premier lancer. La balle ira au Temple de la Renommée des Expos.

Boucher a dû se soumettre à nombre d'entrevues avant et après le match. On a même organisé une conférence de presse après la rencontre, comme lors des grandes occasions.

Quand il a fait son apparition sur le terrain avant même de commencer ses tirs de réchauffement, il a été assailli par une meute de photographes et il a eu droit à une ovation des spectateurs.

- 0 -

Avant le match, un autre Canadien a été honoré. Le voltigeur de droite Larry Walker a en effet reçu le trophée de l'homme de base-ball de l'année au Canada pour 1992.

Ce trophée est remis par les chapitres de Toronto et de Montréal de l'Association des chroniqueurs de baseball d'Amérique.

La présentation a été faite par Ian McDonald, du journal The Gazette, président du chapitre de Montréal de l'Association.

- 0 -

Boucher est devenu hier le 13e lanceur à commencer un match dans l'uniforme des Expos cette saison.

- 0 -

Sean Berry totalise 14 circuits cette saison. Il en a claqué deux dans un même match mercredi dernier contre les Rockies et un autre hier. C'était la deuxième fois de la saison qu'il réussissait l'exploit. Il l'avait fait également le 22 août contre les Reds à Cincinnati.

- 0 -

Les Rockies n'avaient pas encore décidé qui serait leur partant ce soir pour le deuxième match de la série. Pour les Expos, c'est le vétéran Dennis Martinez qui sera au monticule. Martinez, qui a un dossier de 13-8 cette saison, tentera de mériter sa 99e victoire dans l'uniforme des Expos.

El Presidente, qui a remporté sa dernière victoire contre les Rockies mercredi dernier, a par ailleurs subi deux défaites contre eux cette saison, s'inclinant 9-5 le 10 avril à Denver et 9-1 le 17 avril contre Bruce Ruffin.

- 0 -

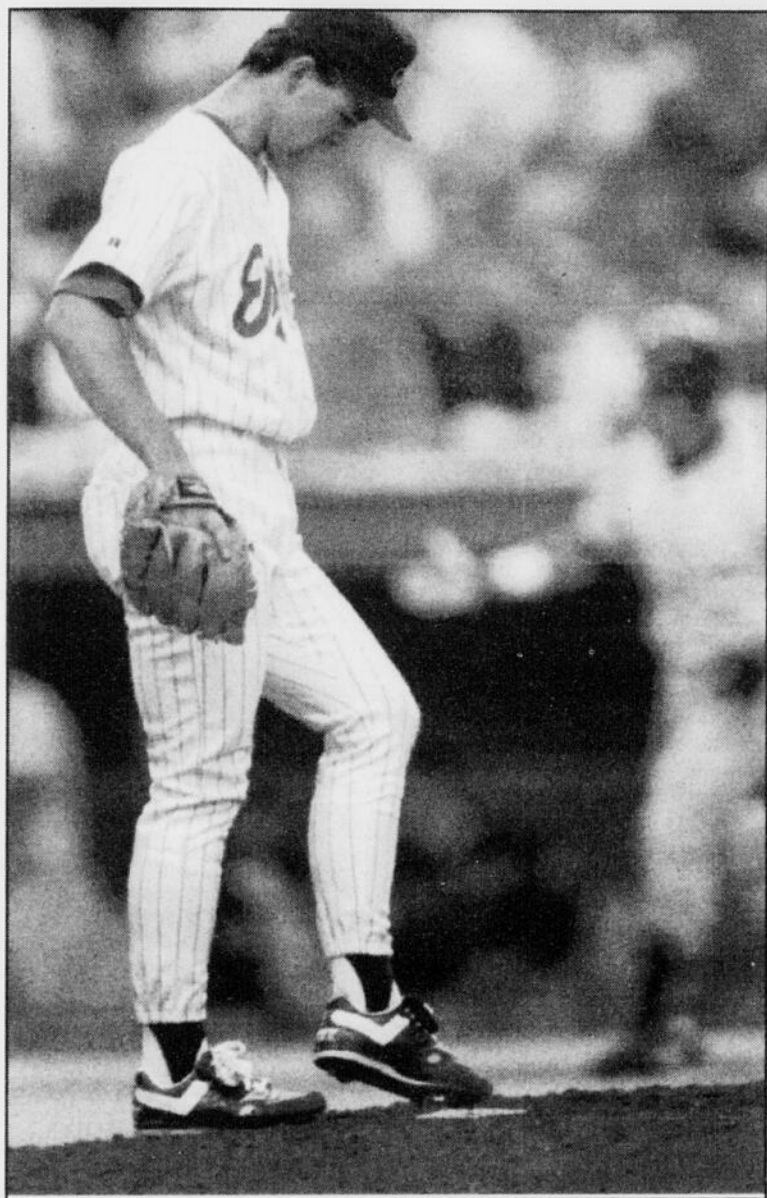
Lors du tout premier match des Rockies au Canada, Kent Bottenfield était au monticule, mais il était alors dans l'uniforme des Expos. Il a changé de camp depuis.

- 0 -

Delino DeShields, qui s'est déchiré des ligaments au pouce gauche en glissant au deuxième but le 11 août dernier à Philadelphie, perdra son plâtre aujourd'hui.

Il commencera sa réhabilitation le plus tôt possible. Le connaissant, il demandera certes à Felipe Alou d'insérer son nom dans l'alignement d'ici quelques jours.

Mission accomplie pour Boucher



Photolaser PC
En six manches de travail, il n'a permis que six coups sûrs et un seul point, résultat d'un circuit d'Andres Galarraga que l'on voit en arrière-plan.

Devant un public déjà conquis, sous une pression énorme, le gaucher de Lachine a fait tout ce qu'on attendait de lui.

Michel LAJEUNESSE Montréal (PC)

Tous étaient d'accord. Denis Boucher méritait bien une victoire à son premier match dans l'uniforme des Expos. C'est finalement tout ce qui a manqué à sa fiche pour couronner la journée qui lui permettait de réaliser son rêve d'endosser l'uniforme montréalais. Ce gain de 4-3 contre les Rockies du Colorado n'est pas allé à son dossier, mais Boucher pouvait crier bien fort «Mission accomplie», après le match, qui a permis aux Expos de mériter un 10e gain en 11 rencontres.

«Oui, c'est dommage que nous n'avons pas pu lui procurer cette victoire, a dit le gérant Felipe Alou. Parce qu'il n'avait pas lancé depuis 10 jours, je ne m'attendais pas à plus de cinq manches de sa part. Il nous en a donné six. C'est dommage parce qu'il a fourni toute une performance.»

Devant un public déjà conquis, un public qui lui était acquis depuis fort longtemps, son public finalement, sous une pression énorme, le gaucher de Lachine a fait tout ce qu'on attendait de lui.

En six manches de travail, il n'a permis que six coups sûrs et un seul point, résultat d'un circuit d'Andres Galarraga. Mais il a tenu ses promesses. Il a lancé des prises et gardé les frappeurs des

Rockies hors d'équilibre en variant constamment le lieu et la vitesse de ses tirs.

40 000 spectateurs

Ils étaient 40 066 dans les gradins pour encourager Boucher, la deuxième plus grande foule de la saison et certes la plus animée, la plus enthousiaste et la plus bruyante.

Boucher a reçu une longue ovation quand il s'est présenté au monticule en première et a forcé Eric Young à frapper un faible roulant dans les mains de Berry pour le premier retrait.

Il a reçu une plus forte ovation encore quand il s'est présenté au bâton en fin de troisième après un délai d'une dizaine de minutes.

Joe Girardi, receveur des Rockies, s'était plaint qu'il voyait mal les offrandes de son lanceur Kent Bottenfield. Après de longues discussions, l'arbitre Jerry Crawford a forcé les Expos à éteindre complètement le tableau pendant les manches, comme cela s'est fait à plusieurs reprises cette saison.

Boucher a connu sa manche la plus éprouvante en sixième, mais il s'en est tiré avec les honneurs.

Il a donné des simples à Girardi et à Galarraga, qui avait joué les trouble-fête avec son 19e circuit de la campagne en quatrième.

Mais il a retiré Charlie Hayes sur trois prises et a mis fin à la manche quand Chris Jones a frappé un roulant à l'avant-

champ.

«Je n'ai vu aucune peur, aucune anxiété, aucune nervosité dans les yeux de ce jeune homme. Il était en possession de ses moyens et a surpris plusieurs frappeurs avec des rapides à l'intérieur. J'aurais aimé le garder plus longtemps dans le match parce que tout le monde était ici pour le soutenir, mais il avait déjà effectué 80 tirs et je me devais de le protéger.»

Il menait 2-1 quand il a cédé sa place à Mel Rojas en septième. Les Rockies ont alors égalé les chances quand Roberto Mejia a été poussé au marbre par le roulant du frappeur suppléant Daryl Boston. Mejia avait auparavant claqué un double.

Les deux premiers points des Expos avaient été le résultat de circuits consécutifs de Larry Walker, son 18e, et Sean Berry, son 14e, en deuxième manche.

Mais ce furent là les deux seuls coups sûrs concédés par le droitier Kent Bottenfield en six manches de travail. Il s'est aussi permis cinq retraits sur des prises.

White blessé

Les Expos ont perdu les services de Rondell White en huitième. En plongeant pour capter un coup en flèche de Girardi au champ gauche, il s'est disloqué l'articulation de la main droite.

Tout de suite après, Dante Bichette a redonné les devants aux Rockies avec un circuit en solo, son 21e de la saison aux dépens du releveur Tim Scott (5-2).

Mais les Expos sont revenus à la charge avec une ultime poussée de deux points en fin de huitième manche contre le droitier Steve Reed (7-5).

Un autre Canadien, Joe Sidall, a produit le point égalisateur avec un double et Marquis Grissom a poussé le coureur suppléant John VanderWal au marbre avec un simple au centre.

John Wetteland est venu fermer la porte en neuvième, protégeant une 34e victoire.

Boucher: «Je me sentais survolté»

Michel LAJEUNESSE Montréal (PC)

Denis Boucher a passé avec succès son premier test avec les Expos. Et c'est avec l'assurance d'un vétéran qu'il a fait fi de l'immense pression de lancer devant ses parents, amis et nouveaux supporters pour aider les Expos à l'emporter.

«Je dois dire que la foule m'a aidé, a confié Boucher en conférence de presse. La foule aide toujours, dans n'importe quel sport. Je dois dire que ça fait chaud au cœur de voir le stade rempli.»

Pour la première fois depuis ses beaux jours dans la Ligue Montréal junior, le gaucher de Lachine a lancé devant les siens.

«Ca faisait drôle ce matin de quitter mon domicile pour me rendre au stade, ça me rappelait

mes beaux jours juniors quand je me rendais au parc LaSalle. Mais je dois dire que j'ai déjà été plus nerveux avant un match. Je me sentais au contraire survolté. Je me sentais bien.»

Ce premier départ de Boucher a été retardé quelque fois. Mercredi dernier, il aurait dû être au monticule, mais Dennis Martinez a refusé d'être échangé et c'est lui qui s'est retrouvé au monticule contre les Rockies au Colorado.

Mais dans l'esprit des amateurs montréalais, c'est depuis quelques années déjà que Boucher aurait dû se retrouver dans l'uniforme des Expos, lui qui a signé un premier contrat professionnel avec les Blue Jays de Toronto en 1987.

«J'aurais aimé lancer plus longtemps, c'est certain, a admis Boucher. Mais j'en étais à mon premier match avec les Expos et quand Felipe Alou m'a dit que c'était terminé, je n'ai pas rouspété.

«Je sais que tous mes matches sont importants. Pas seulement pour moi, mais aussi pour les Expos et pour les gens qui viennent nous encourager. Ce match était important, mais je veux toujours bien faire, à chacun de mes matches.»

C'est surtout lors de la période de réchauffement que Boucher a ressenti de la nervosité. Les 40 066 spectateurs dans le stade lui ont réservé une longue ovation dès qu'il a posé le pied sur le terrain.

«J'ai eu un peu de difficultés à me réchauffer, mais je me sentais bien quand le match a commencé. Tout ce que je voulais, c'était de garder mon club le plus longtemps possible dans le match. Je craignais un peu les trois gros canons des Rockies, Dante Bichette, Andres Galarraga et Charlie Hayes. Ils ont tous trois beaucoup d'expérience. J'ai échappé un changement de vitesse contre Galarraga

et il a claqué la balle l'autre côté de la clôture. Ce n'était pas un bon tir.

«De toute façon, j'essaie toujours de garder les deux pieds sur terre. J'ai essayé de garder mon calme.»

Tout ce qu'on peut dire, c'est qu'il s'est bien tiré d'affaire.

Club de Golf



375, CHEMIN DU GOLF, C.P. 303
ASBESTOS (QUÉBEC), J1T 3M7
Chalet: (819) 879-5266
Boutique de golf: (819) 879-7782

DROIT DE JOUTE

17\$ taxes incluses

VOITURE MOTORISÉE

21\$ taxes incluses

Valide du lundi au vendredi du 7 septembre au 15 octobre 1993

LE WEEK-END EN BREF

Le Mistral-Estrie senior couronné champion

Mission accomplie pour le Mistral-Estrie qui a remporté devant ses partisans, dimanche, le championnat de la saison régulière de la catégorie senior B masculine dans la Ligue de soccer élite du Québec grâce à une victoire de 1-0 contre Rivière-des-Prairies.

Le Mistral de l'entraîneur Guy Smith clôturera sa saison régulière en affrontant Notre-Dame-de-Grâce ce soir. L'équipe estrienne, en vertu de son championnat, est assurée de graduer dans la catégorie senior A la saison prochaine.

C'est Richard Pierre-Gilles qui a enfilé l'unique but de ce match.

A noter qu'une mini-émeute a marqué la fin de ce match alors que des porte-couleurs de Rivière-des-Prairies ont voulu faire un mauvais partie à l'arbitre de la rencontre... un Montréalais. Quelques joueurs du Mistral, qui se sont portés à la défense de l'arbitre, ont aussi été attaqués par des supporters de Rivière-des-Prairies, a expliqué l'entraîneur du Mistral, Guy Smith. La police municipale a dû intervenir pour rétablir l'ordre au parc St-Alphonse.

«Je pense qu'il y a une couple de joueurs de Rivière-des-Prairies qui ne joueront plus au soccer de leur vie après les gestes qu'ils ont commis. C'est malheureux qu'ils soient venus gâcher la conquête de notre championnat», de déplorer Smith.

Bishop gagne son dernier match préparatoire

Au football universitaire, les Gaiters de l'Université Bishop ont remporté les honneurs de leur dernier match pré-saison samedi alors qu'ils ont disposé des Mustangs de l'Université Western de l'Ontario par le compte de 25-15 au Coulter Field de Lennoxville.

Le vétéran quart-arrière Jim Murphy a pris les choses en main pour les Gaiters dans ce match contre les Mustangs en y allant de deux passes de touchés (32 verges et 13 verges) dès le premier quart.

Classé numéro 2 au pays, les Gaiters (7-0 l'an dernier) entameront la saison 1993 samedi prochain en rendant visite aux Stingers de l'Université Concordia.

Bon départ pour les Cougars

Les Cougars du Collège Champlain de Lennoxville ont entrepris du bon pied la nouvelle saison dans la Ligue de football collégial AAA dimanche alors qu'ils ont humilié les Condors de St-Georges par le pointage de 40-6.

Les Cougars ont pris les devants 7-0 au premier quart grâce au premier touché du porteur de ballon Réal Bouchard sur une course de deux verges. Chris McQuinn a réalisé la transformation.

Réal Bouchard a remis ça au deuxième quart en marquant deux touchés consécutifs sur des courses de neuf et cinq verges. En avance 19-0, les Cougars ont vu Frédéric Gilbert des Condors effectuer un retour de botté d'envoi sur une distance de 95 verges, après le troisième majeur de Bouchard, pour ainsi inscrire le seul touché des locaux.

Kevin Weir a inscrit le premier de ses deux touchés avant la fin de ce 2e quart pour porter le compte 25-6.

Weir a fait de même au début du 4e quart avant que son coéquipier Sébastien Robillard ne remette la monnaie de la pièce aux Condors avec un retour de botté de dégagement de 90 verges bon pour un touché. Le botteur Chris McQuinn, qui avait réussi un simple au 3e quart, a transformé les deux majeurs des Cougars au dernier quart.

Première victoire des Cantonniers

Surpris 7-4 par l'Intrépide de Gatineau vendredi, une nouvelle équipe de la Ligue midget AAA, les Cantonniers de Magog se sont rachetés dimanche en disposant facilement des Gouverneurs de Ste-Foy 8-3 à l'aréna de Magog.

Christian Drolet, Simon Godbout et Sylvain Rodier ont dirigé l'attaque des vainqueurs avec deux buts chacun. Jonathan Desroches et David Bahl ont réussi les autres filets des gagnants. Charles Fortin, Patrick Savard et Sébastien Decoens ont donné la réplique pour les Gouverneurs qui ont néanmoins dominé 42-30 au chapitre des lancers. C'est Sébastien Charpentier qui défendait la cage de l'équipe magogoise.

Trois en quatre pour Carl Vaillancourt

Carl Vaillancourt de Drummondville a connu une excellente journée, hier, à l'occasion d'une autre manche du championnat provincial de motocross de la CMA disputée à St-Marc-des-Carrières. Vaillancourt qui la veille, avait partagé les honneurs avec Jean-Sébastien Roy d'Acton vale, l'a emporté dans les deux classes de la catégorie Expert, grâce à trois gains en quatre présences en piste.

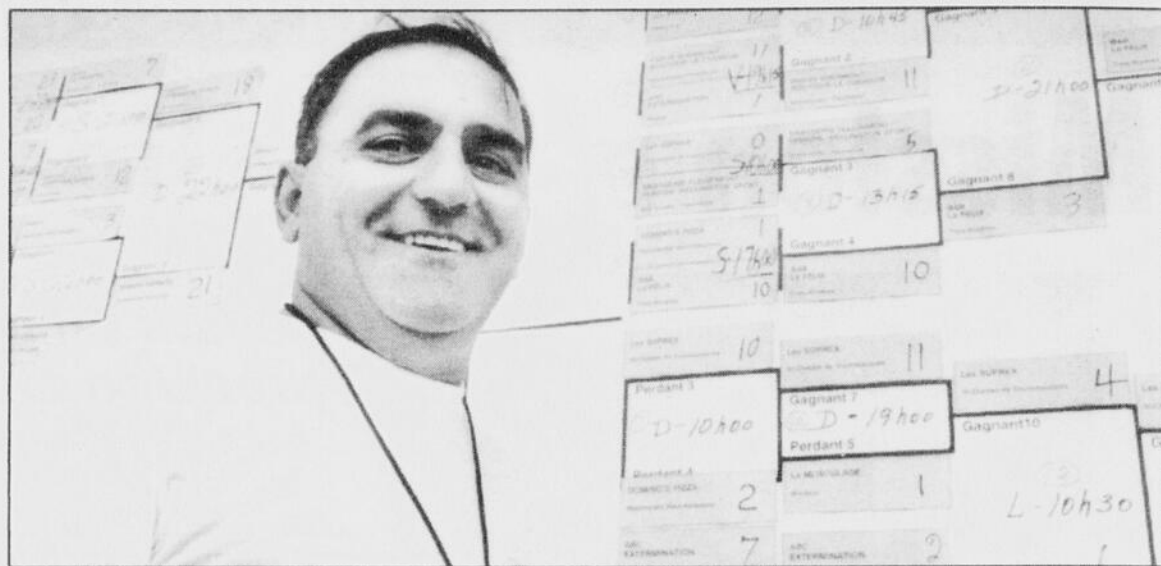
En 125 cc, Roy et Vaillancourt ont triomphé tour à tour, mais grâce à son gain lors de la deuxième manche, même s'il totalisait le même nombre de points, Vaillancourt a hérité de la victoire au combiné devant Roy et l'Ontarien Bill Wallin. Cependant, en 250 cc, Vaillancourt y est allé d'une fiche parfaite. Roy s'est classé deuxième lors des deux confrontations pour prendre cette position au cumulatif.

Mélanie Nadeau, championne provinciale de cyclisme

Mélanie Nadeau, d'Ascot Corner, a remporté l'épreuve sur route pour juniors (65 km) au championnat provincial de cyclisme qui a eu lieu en fin de semaine à St-Augustin, dans la région de Québec.

Dans la même épreuve, Guylain Larouche, de Sherbrooke, s'est classée 2e chez les seniors (78 km).

Deux autres cyclistes de la région ont fait belle figure dans l'épreuve sur route, soit Alexandre Meunier qui s'est classé 4e chez les juniors et Alexandre Meunier qui a terminé 8e chez les seniors.



Téléphoto, Claude Croisette

Après 12 ans, Luc Ayotte, fondateur du tournoi de Saint-Élie, a décidé de passer à autre chose.

Luc Ayotte, pas de retour

Mario GOUPI

St-Élie d'Orford

Cette fois c'est vrai, Luc Ayotte quitte le tournoi de balle qui porte son nom depuis 12 ans à St-Élie d'Orford.

«L'an dernier, j'avais mentionné que c'était fini, mais j'étais finalement revenu sur ma décision pour la 12e édition. Mais cette fois c'est définitif: je ne serai pas de retour l'an prochain», a-t-il confié à La Tribune hier.

Luc Ayotte explique que ses priorités ont changé, qu'il veut consacrer plus de temps à son épouse Diane et à son travail. Il y a également le fait que Luc Ayotte n'y trouve plus le même intérêt qu'il y a 12 ans alors qu'il avait mis sur pied ce tournoi «Un lancer» dans le but explicite, avoue-t-il, de se revaloriser.

«Ma réputation n'a pas toujours été très bonne, reconnaît-il. J'avais la réputation d'un batailleur, qui aimait bien la bouteille, impulsif. Je voulais prouver aux gens de mon milieu, dans ma propre famille où j'étais reconnu comme un mouton noir, que je pouvais faire quelque chose de bien pour ma communauté. Je crois y être parvenu depuis 12 ans.»

Luc Ayotte dit avoir beaucoup changé. «Je n'étais pas ce que certaines personnes pensaient de moi, même si c'est vrai que j'ai fait des erreurs. Mais c'est aussi vrai que j'ai changé. Ce fut très revalorisant cette expérience. Je crois que je laisse le tournoi en santé et je veux remercier toutes les personnes qui y ont collaboré et ce à tous les niveaux», de conclure Luc Ayotte.

Là pour rester, mais...

Il n'est pas question que le tournoi «Un lancer Luc Ayotte» disparaisse parce que son titulaire se retire.

Michel Quintal, l'un des grands manitous du comité d'organisation, assure qu'il y aura une 13e édition. Il pourrait toutefois y avoir quelques changements.

«Nous aurons des questions à nous poser, dit-il. Y aura-t-il changement de nom? Je ne suis pas sûr qu'on y gagnerait en changeant de nom, mais nous aurons à nous pencher sur la question.»

La principale remise en question se fera toutefois au niveau du parc où devrait se dérouler la 13e édition. Le terrain du parc Ma Villa, où se déroule la compétition depuis 12 ans, ne répond plus à la demande. «Les clôtures sont beaucoup trop rapprochées pour le calibre de jeu que l'on offre. Il est même trop petit pour la classe Élimination», de dire Michel Quintal.

Le tournoi pourrait déménager ses pénates au tout nouveau parc «Le Villageois» situé face à l'Hôtel de Ville de St-Élie où quelques matchs ont été disputés cette année. Les distances des clôtures permettent une vraie compétition de balle. «Il ne manque que le service de restauration là-bas. Il faudra bien peser notre décision, voir si les gens vont nous suivre si on change de parc. Moi, je crois que

l'on devrait faire un essai, quitte à louer un restaurant. Il faudra en discuter en comité», de confier Michel Quintal.

En Luc Ayotte, le comité d'organisation perd son homme de balle. «À ce chapitre, il faudra voir comment on va réussir à se virer de bord. Il va falloir trouver un autre homme de balle ou former un comité de balle», d'explique Michel Quintal.

Le tournoi va donc de l'avant. «C'est devenu l'activité majeure de St-Élie d'Orford. C'est rendu une grosse fête, pas juste un tournoi de balle. La balle est un prétexte à une grande fête ici, un peu comme le ski nautique a été le prétexte à la Fête du Lac des Nations», de conclure Michel Quintal.

Deux co-champions, deux bourses égales

St-Élie d'Orford

La pluie qui s'est abattue sur la région sherbrookoise hier en début de soirée a obligé les organisateurs du Tournoi «Un lancer Luc Ayotte» d'annuler la finale de la classe Invitation chez les hommes.

La formation du Garage Dominique Poulin menait 14-6 contre le Demers Express de St-Pierre-Becquets après sept manches lorsque les officiels ont mis fin à la finale en raison de l'état détrempé du terrain. Si le Garage Dominique Poulin l'avait emporté, un deuxième match aurait été nécessaire entre les deux équipes en finale puisque le Demers Express était la seule équipe invaincue jusque-là dans le tournoi.

Les deux équipes se sont donc partagé à parts égales le total des bourses prévues pour les deux finalistes, à savoir 1700 \$ aux gagnants et 750 \$ aux finalistes.

De nouvelles championnes ont été couronnées dans la classe Invi-

tation féminine alors que le Bar Le Félix de Trois-Rivières a détrôné le Suprex de Drummondville en vertu d'un triomphe de 10-8 en finale.

Sonia Désilets a été l'étoile des championnes en attaque avec un double et deux simples.

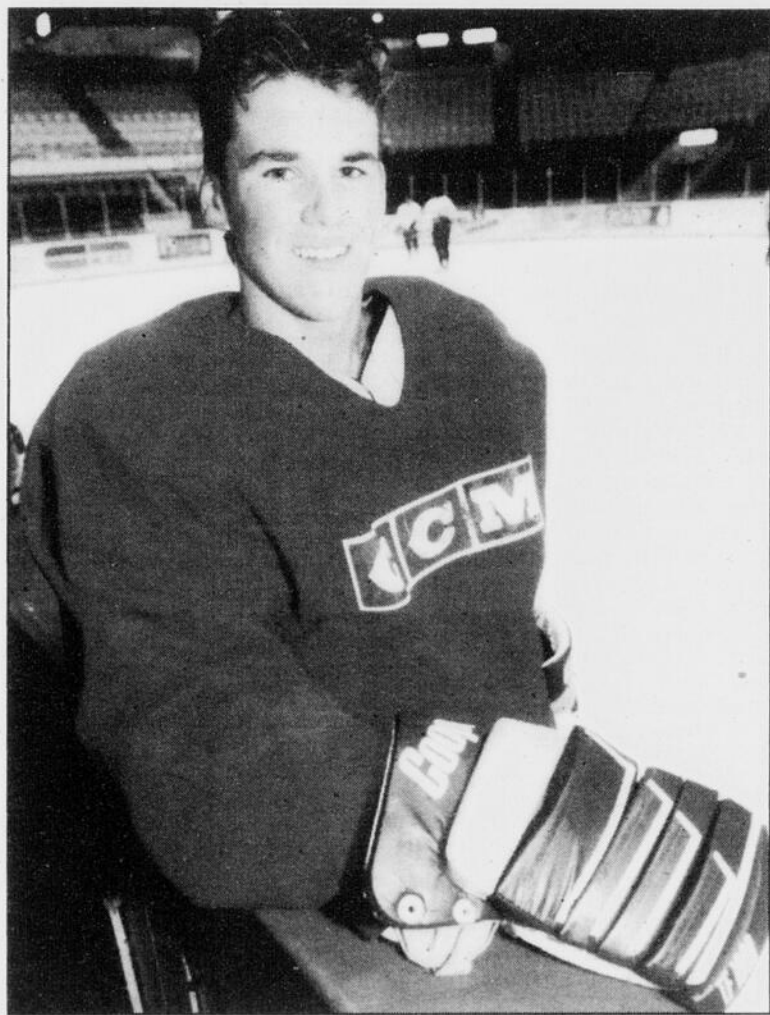
En finale de la classe Élimination, c'est un circuit de deux points d'Éric Courchesne en 9e manche qui a procuré le championnat aux Braves de St-Cyrille en vertu d'un gain de 18-16 contre St-Adolphe de Dudswell.

Rappelons que cette équipe avait dû emprunter le plus long chemin pour atteindre la finale après avoir perdu son premier match par défaut jeudi. Les représentants de St-Adolphe croyaient que leur match inaugural n'avait lieu que vendredi, ce qui n'était pas le cas.

Les représentants de St-Adolphe de Dudswell sont quand même venus très près de réussir l'impossible à cette 12e édition du tournoi «Un lancer Luc Ayotte».

Christian Dubé impose déjà sa loi

□ Les Faucons de Sherbrooke complètent leur série de matchs préparatoires sans subir la défaite



Christian Dubé a obtenu deux buts et deux passes dans un gain de 4-1 à Drummondville. Téléphoto, Claude Croisetière

Mario GOUPIL

Sherbrooke

A 16 ans, le Sherbrookoïse Christian Dubé continue de faire forte impression au camp d'entraînement des Faucons de Sherbrooke. Dimanche, à Drummondville, le jeune attaquant des Faucons a marqué deux buts et récolté autant de passes pour conduire l'équipe sherbrookoise à une victoire de 4-1 contre les Voltigeurs de Drummondville.

Ce gain permet aux Faucons de boucler leur série de matchs pré-saison dans la Ligue de hockey junior majeur du Québec sans avoir subi la défaite. Ils ont en effet signé six victoires et fait match nul à deux reprises. Ils entameront leur saison vendredi en recevant les Cataractes de Shawinigan au Palais des sports.

Même sur les jeux de puissance

Christian Dubé a donc été la grande vedette du match de dimanche à Drummondville pour les Faucons. L'entraîneur Guy Chouinard, qui n'est pas du genre à se laisser impressionner facilement, est de ceux qui écarquillent les yeux devant les habiletés de ce jeune qui évoluait en Suisse l'an dernier.

«C'est un joueur très intelligent, au-dessus de la moyenne en frais de sens de hockey», dit-il. Pour un 16 ans, il est très impressionnant; il va faire tout un joueur de hockey.»

En raison des habiletés techniques qu'il a développées en Eu-

rope, Christian Dubé est même employé sur les jeux de puissance par son pilote. C'est d'ailleurs lors d'avantages numériques qu'il a inscrit ses deux buts à Drummondville. «Quand il a la rondelle, c'est rare qu'il va s'en débarrasser. Moi, que le joueur ait 16, 19 ou 20 ans, cela m'importe peu, tant qu'il fait le travail», de



dire Chouinard qui n'hésitera donc pas à employer le jeune Dubé lors des avantages numériques.

Isabel va bien

Dimanche à Drummondville, Dubé complétait un trio avec François Archambault, une autre recrue, et le 20 ans Roch Isabel, de Rock Forest. Ce dernier a aussi marqué.

«Roch joue bien son rôle. Il a encore marqué dimanche. Il débutera la saison avec nous. Si d'autres 20 ans reviennent des camps professionnels on verra, mais ça ne veut pas dire que c'est lui qui va écoper», avance le pilote.

Le Drummondvillois Hugo Turcotte a enfilé l'autre but des Faucons contre les Voltigeurs.

Hugo Hamelin a défendu la cage sherbrookoise pendant toute la rencontre.

Par ailleurs, Guy Chouinard refuse de s'emballer avec les performances des siens en matchs pré-saison. «Avec notre fiche sans défaite, les gens vont dire que nous sommes partis pour la gloire. Il va falloir ramener le monde sur terre car bien des clubs que nous avons affrontés ne seront pas les mêmes une fois la saison commencée», a-t-il prévenu.

Bélisle et Trépanier blessés

Le centre Patrick Bélisle des Faucons a été blessé à un genou dimanche à Drummondville lorsque mis en échec à la ligne bleue adverse et il est rentré à Sherbrooke avec des béquilles. On ne connaît pas la gravité de sa blessure et il devra revoir le médecin aujourd'hui.

D'autre part, le défenseur Pascal Trépanier des Faucons a subi une sérieuse blessure à un genou (on parle de ligaments déchirés) en ratant une mise en échec au camp d'entraînement du Canadien de Montréal, où il s'est présenté comme joueur invité. Trépanier pourrait être tenu à l'écart du jeu entre six et huit semaines. Voilà une lourde perte pour les Faucons.

Soulignons finalement que c'est aujourd'hui que devrait être entendue au Palais de justice de Sherbrooke la demande d'injonction visant à permettre à l'attaquant Mathieu Dandenault de Magog de s'aligner avec les Faucons de Sherbrooke. C'est la famille du jeune Dandenault qui réclame cette injonction.

Le Mistral bantam A champion à Granby

Granby

Le Mistral-Estrie bantam A garçons a remporté hier les grands honneurs du Tournoi de soccer international de Granby dans la classe U-15 en vertu d'un gain de 1-0 en tirs de pénalités contre Toronto lors de la grande finale.

«Nous avons raté deux chances en or de marquer en fin de match alors que deux tirs consécutifs ont touché le poteau des buts», d'expliquer l'entraîneur des champions, Serge Lacroix.

Dans la première série de cinq tirs, chaque équipe a marqué quatre fois. C'est finalement au début de la deuxième série de «pénos» que le Mistral-Estrie a eu le meilleur.

Dans ses rencontres précédentes au tournoi pendant la fin de semaine, l'équipe de Serge Lacroix avait successivement disposé de Cowansville 7-0, Victoriaville 5-0, Montréal-Nord 2-0, Mississauga 3-1 et Lanaudière 2-1.

Par ailleurs, le Mistral-Estrie bantam B garçons a aussi fait belle figure au Tournoi international de soccer de Granby alors qu'il s'est incliné en grande finale de sa catégorie. L'équipe de l'entraîneur Amjad Mohammed a baissé pavillon 5-2 devant les représentants de Brossard.

En demi-finale, le Mistral-Estrie l'avait emporté 2-0 contre Granby. Dans les deux gains du Mistral, les marqueurs ont été Jean-François Létourneau et Jean-Marie Benier.

D'autre part, les quatre équipes représentantes les Verts de Sherbrooke qui étaient inscrites à ce tournoi, n'ont pu se qualifier pour la ronde des finales. Les Verts U-12 filles-Clinique du Sport ont tout de même joué pour une moyenne de .500 (gain de 1-0, échec de 0-2 et match nul de 0-0). Les Verts U-13 filles ont gagné 2-0 pour ensuite perdre deux matchs par le compte de 2-1. Les Verts U-13 garçons ont mérité un gain et subi deux échecs. Finalement, les Verts U-13 garçons ont perdu leurs trois rencontres.

Lacasse: «On ne peut quand même pas toutes les gagner»

Sherbrooke

«**Q**ue voulez-vous, on ne peut pas toutes les gagner...»

Richard Lacasse ne broyait nullement du noir au lendemain de la défaite de 3-2 de ses Bombardiers à Charlesbourg dimanche soir dans le second match de la série demi-finale 4 de 7 opposant les deux équipes dans la Ligue de baseball junior élite du Québec.

Les Bombardiers avaient remporté le match inaugural de cette série, 3-1 samedi soir, au Stade Amédée-Roy de Sherbrooke. Le troisième duel était prévu pour hier soir à Sherbrooke, mais la mauvaise température a forcé le report de l'affrontement à ce soir, toujours au Stade Amédée-Roy.

Charlesbourg est parvenu à

égaler les chances dans la série dimanche, mais aux dires de Richard Lacasse, Dame Chance était du côté des Alouettes et non pas du côté de son équipe. «Ils ont été chanceux et en plus on a commis deux erreurs qui ont coûté autant de points et le match», de dire le pilote sherbrookoïse.

«C'est malheureux pour notre lanceur Ian Lagrandeur qui a lancé un superbe match à Charlesbourg dimanche», de renchérir Lacasse.

Samedi, à Sherbrooke, c'est le vétéran Mario Boutin qui a signé le gain de 3-1 des Bombardiers. ce soir, c'est Bruno Pépin qui prendra place au monticule pour les Sherbrookoïses.

«Charlesbourg a une bonne équipe et on réalise que ce ne sera pas une série facile. Je suis convaincu que l'on devrait gagner la série si les matchs ne sont pas trop espacés. Nous pouvons compter



Richard Lacasse

sur quatre bons lanceurs et de leur côté ils en ont deux», de dire Lacasse.

Marseille exclu de la Coupe d'Europe

Zurich (Reuters)

L'olympique de Marseille a été privé, hier, de Coupe d'Europe des clubs champions pour la saison 1993-1994, l'Union européenne de football association (UEFA) estimant que l'implication du club dans l'affaire Valenciennes-OM aurait remis en cause l'intégrité de la compétition.

A neuf jours du coup d'envoi de la plus prestigieuse Coupe européenne, le comité exécutif de l'Union européenne de football a donné aux autorités françaises jusqu'à mercredi 17h00 (15h00 GMT) pour trouver un remplaçant au club phocéen.

L'UEFA et la Fédération française de football (FFF) se rencontreront, aujourd'hui, à ce sujet.

«Le comité exécutif estime que l'affaire, qui attend un règlement depuis plus de trois mois, apporte un préjudice croissant au mouvement du football et que de nouveaux retards nuiraient directement aux compétitions internationales», a déclaré le président de l'UEFA, Lennart Johansson.

«Le comité a décidé de rejeter la candidature de l'Olympique de Marseille afin de protéger l'intégrité des compétitions inter-clubs européennes», a-t-il ajouté.

Réuni en session extraordinaire, le comité a annoncé sa décision au bout de six heures de discussions.

«Le comité a jugé que les résultats essentiels de l'enquête judiciaire menée en France, qui sont globalement connus du public, indiquaient qu'une irrégularité était survenue lors du match en question, selon les déclarations des joueurs impliqués», a dit Lennart Johansson.

L'UEFA a reçu le soutien de la Fédération internationale. Le président de la FIFA, Joao Havelange, exceptionnellement présent à la réunion, a déclaré que le jeu ne pouvait être affecté par ce genre d'affaires.

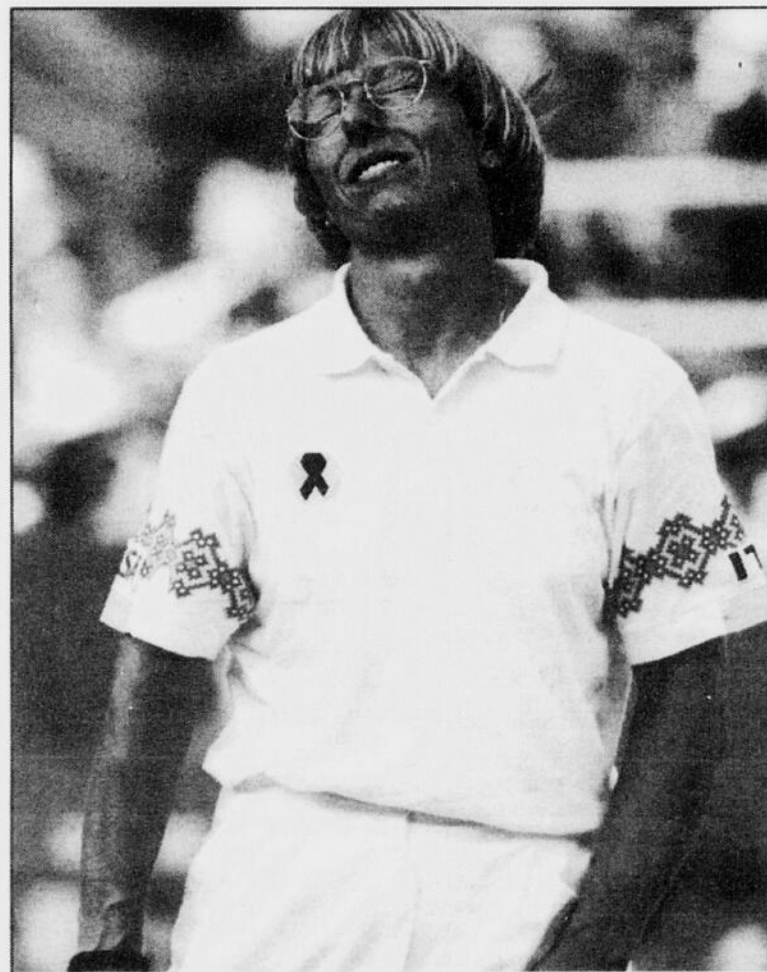
Joao Havelange avait menacé, mardi dernier, la FFF de suspension si aucune décision sur l'affaire n'était prise avant le 23 septembre.

Deux de ses membres, le joueur Jean-Jacques Eydelie et l'ex-directeur général Jean-Pierre Bernès, ont été accusés d'avoir offert de l'argent à des joueurs de Valenciennes pour truquer un match de championnat le 20 mai dernier.

Le premier a confirmé ces accusations, le second les a démenties.

Martina perd sa dernière chance

□ Mauvaise journée pour les Canadiens aux Internationaux de tennis des États-Unis



Photolaser AP

Martina Navratilova affichait une mine déconfite après avoir été éliminée. Elle perdait ainsi probablement sa dernière occasion de remporter un cinquième titre des États-Unis.

New York (Reuters, AP)

Le quatrième tour des Internationaux des États-Unis a souri aux Américains Pete Sampras et Michael Chang ainsi qu'à l'Espagnole Arantxa Sanchez Vicario, mais fait mal à Martina Navratilova.

A 36 ans, l'Américaine, numéro trois du tournoi, s'est inclinée 7-5, 6-4, et a probablement perdu la dernière occasion qu'elle avait de remporter pour la cinquième fois le prestigieux tournoi.

Visiblement attristée et déçue, elle a ainsi laisser tomber ses supporters qu'elle a elle-même qualifiés de «fantastiques».

Sanchez s'est pour sa part qualifiée pour les quarts de finale au détriment de la dernière Française, Nathalie Tauziat.

Sampras, tête de série numéro deux et vainqueur de Wimbledon cette année, a mis fins aux débuts fracassants du jeune espoir suédois Thomas Enquist, l'emportant en trois sets 6-4, 6-4, 7-6.

«Il était trop fort», a avoué Enquist, 19 ans, le tombeur d'André Agassi au premier tour.

En quarts de finale, Sampras affrontera Chang, tête de série numéro sept, qui a triomphé sans problème face à Wayne Ferreira (19e joueur mondial) 6-4 6-3 6-4.

Trois défaites canadiennes

Navratilova n'a pas tout perdu cependant puisqu'en compagnie de l'Australien Mark Woodforde,

elle a plus tard éliminé le Canadien Grant Connell et l'Américaine Robin White en double mixte.

Les Canadiens ont souffert hier puisqu'en double féminin, Rene Simpson-Alter et l'Australienne Michelle Jaggard-Lai ont été éliminées par l'Indonésienne Yayuk Basuki et la Japonaise Nana Miyagi 3-6, 6-1 et 6-3.

Et dans un autre match de double mixte, le duo de Jill Hetherington et Glenn Michibata a perdu en quarts de finale, s'inclinant en deux manches de 7-6 (7-5) et 6-3 devant les Espagnols Conchita Martinez et Sergio Casal, les sixièmes favoris.

Chez les dames, Sanchez Vicario continue d'aligner sans pitié les victoires face à Tauziat à laquelle elle n'a concédé aucun set en sept rencontres: elle a sorti la Française, 6-4, 6-3.

L'Espagnole, finaliste l'an dernier contre Monica Seles, affiche une belle confiance pour la suite du tournoi (elle rencontre Szereva au prochain tour).

«Mon jeu s'améliore chaque année ici. L'an dernier, j'ai réussi à aller en finale et cette année, je joue encore mieux», a-t-elle déclaré.

Quant au conte de fées de l'Argentine Maria Jose Gaidano remplaçante de Mary Joe Fernandez, il a pris fin au quatrième tour face à la Biélorusse Natalia Zvereva (25e joueuse mondiale) sur un score sans appel: 6-0 6-2.

Le bras de Rypien bat les champions du SuperBowl

Washington (AP)

Mark Rypien a lancé trois passes de touché dont sa 100e en carrière pour mener les Redskins de Washington à une victoire de 35-16 sur les Cowboys de Dallas dans le match inaugural du football du lundi soir dans la NFL.

Rypien a réussi une passe de touché de 15 verges à Art Monk alors qu'il ne restait que six secondes à faire au troisième quart pour atteindre le cap des 100 en carrière.

Au début du troisième quart, il avait atteint Ron Middleton dans la zone des buts d'une distance d'une verge. Au deuxième quart, Rypien a lancé un relais de 16 verges à Ricky Sanders pour le premier majeur des Redskins.

Les Cowboys ont couru à leur propre perte en remettant quatre fois le ballon aux Redskins, deux fois sur des réceptions de botté.

Premier touché

Troy Aikman a réussi une passe de touché de 80 verges à

Alvin Harper pour permettre aux Cowboys, champions en titre du Super Bowl, de prendre les devants 6-0 au premier quart.

Aucun joueur des Redskins ne se trouvait à moins de 15 verges de Harper quand il a saisi le relais d'Aikman à la ligne de 40 des Cowboys pour ensuite filer vers la zone des buts à 4:28 de la fin de l'engagement. Lin Elliott a ensuite raté la tentative de converti.

Le deuxième quart a cependant été l'affaire des Redskins qui ont inscrit deux touchés pour prendre les devants 14-6.

Brian Mitchell a inscrit le deuxième touché des siens à 34 secondes de la fin de la première demie sur une course d'une verge.

En début de deuxième, Rypien a réussi une passe de touché de 16 verges à Sanders.

Aikman a encore rejoint Harper dans zone des buts d'une distance de 33 verges en troisième quart pour le deuxième majeur des Cowboys.

Mitchell, qui a amassé des gains au sol de 116 verges en 20 tentatives, a inscrit le dernier touché du match sur une course de 29 verges à 2:12 de la fin.

L'Impact exclu des séries

Tampa Bay (PC)

L'Impact de Montréal a disputé un solide match mais s'est incliné 2-1 en prolongation face aux Rowdies de Tampa Bay, hier. Les Montréalais sont donc éliminés d'une place dans les séries éliminatoires de la Ligue professionnelle américaine de soccer.

Les Rowdies ont ouvert la marque à la 25e minute de jeu sur un but de Steve Trittschuh. Le milieu de terrain Danny Donigan, suite à une belle poussée sur le flanc gauche, a effectué un centre parfait à Trittschuh qui a battu le gardien Harrington avec un tir haut à sa gauche.

L'Impact a égalisé la marque à la 49e minute. L'attaquant Mauro Biello, qui a rejoint l'équipe à peine deux heures avant le match suite aux trois expulsions de l'Impact contre Fort Lauderdale, a croisé le ballon à Arthur Calixte. Calixte a déjoué le gardien Brett Phillips avec une solide tête au poteau intérieur.

L'Impact a dominé la deuxième demie, Calixte frappant la barre horizontale à la 60e minute sur un jeu similaire. Auparavant, Grant Needham avait manqué une excellente chance en propulsant le ballon par-dessus la barre horizontale.

Les deux équipes n'ont pu faire de maître en temps régulier.

C'est finalement Brad Smith qui a scellé l'issue du match à quatre minutes en période de prolongation en marquant sur un tir bas qui a été dévié à la défense. Le gardien Pat Harrington n'y pouvait rien.

L'Impact terminera sa saison le 10 septembre prochain au Centre Claude-Robillard alors que les Foxes du Colorado seront les visiteurs.

Lamarre à Glen Abbey

Jean-Louis Lamarre, de St-Luc au sud de Montréal, est au nombre des huit golfeurs qui ont réussi à se qualifier hier pour l'Omnium canadien qui débutera jeudi au club de golf Glen Abbey.

Lamarre a joué une ronde de 70 pour terminer au deuxième rang d'un contingent de 40 golfeurs, sur un pied d'égalité avec les Américains Tommy Armour III et Bill Murchison. Un autre Américain, Mike Small, a été de loin le meilleur, puisqu'il n'a eu besoin que de 67 coups.

Des jeunes loups devant le filet

□ «La relève de Patrick Roy est assurée», affirme André Boudrias

Léandre DROLET

Montréal (PC)

Pendant que Patrick Roy négocie son faramineux contrat, quatre jeunes gardiens de but tentent de mériter un poste au camp des recrues du Canadien qui se termine aujourd'hui à l'Auditorium de Verdun.

Les Kuntar, Martin Brochu, Marc Lamothe et Eric Raymond espèrent bien impressionner la direction de l'équipe par leur performance. Et depuis le début du camp, les quatre jeunes mousquetaires semblent bien se tirer d'affaires car André Boudrias, le grand manitou du camp d'entraînement, est emballé.

Boudrias ne semble nullement inquiet de la relève de l'organisation devant le filet.

«La relève de Patrick est déjà assurée», a-t-il admis.

Outre les gardiens présents à

Verdun, il ne faut pas oublier Frédéric Chabot, qui participe au camp de l'équipe nationale à Calgary.

«Je veux être bien clair, Frédéric est avec l'équipe nationale pour être évalué, a indiqué d'entrée Boudrias. S'il ne peut mériter un poste, il nous reviendra dans une semaine.»

Le bras droit de Serge Savard a confirmé qu'André Racicot était assuré de commencer la saison à titre d'adjoint de Roy. Mais il a ajouté que le poste de numéro un à Fredericton était ouvert.

Et si Chabot revient dans l'organisation du Canadien, il fera la lutte à Les Kuntar, le grand gardien américain, qui a été un choix de huitième ronde en 1987.

«Frédéric est notre gardien numéro trois. On ne connaît pas encore vraiment la valeur de Kuntar», a déclaré Boudrias.

Les membres de l'organisation

souhaiteraient que Chabot puisse dénicher le poste de gardien numéro un avec l'équipe nationale. Comme cela, il pourrait disputer plusieurs matchs tandis que Kuntar serait le gardien numéro un à Fredericton.

«C'est certain que s'ils jouent tous les deux à Fredericton, ils devront se partager le travail», a dit Boudrias.

Kuntar lui, est optimiste en vue de la prochaine saison. Il s'est présenté en excellente condition physique, ayant réduit son poids de huit livres au cours de l'été.

Le gardien de 6'2" pesant 192 livres ne vise rien de moins que le poste de gardien numéro un avec l'équipe école de la ligue américaine.

«C'est certain que j'aimerais demeurer à Montréal, mais il faut être réaliste. A ce temps-ci de ma carrière, il est préférable que je joue plus souvent», a déclaré

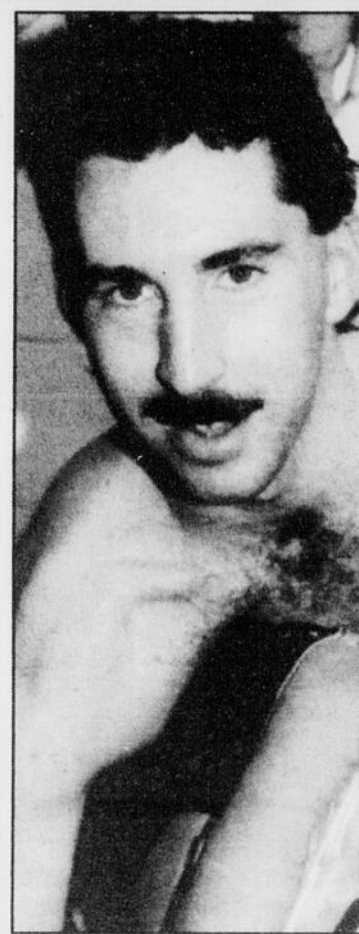
celui qui a conservé une moyenne de 3,37 en 42 matchs avec Fredericton, l'an dernier.

Le gardien âgé de 24 ans considère avoir connu un bon camp jusqu'ici et il espère que sa graduation avec le grand club surviendra «le plus tôt possible».

Au cours des dernières séries éliminatoires, Kuntar a pu côtoyer Roy lors des entraînements lorsque certains joueurs du Canadien de la ligue américaine étaient à Montréal par mesure de précaution. Il a été impressionné par le jeu et l'attitude de Roy.

«J'ai remarqué que Patrick trouvait le moyen de se détendre et d'avoir du plaisir pendant les entraînements à une période où la pression était énorme», a déclaré Kuntar.

«J'ai appris seulement à le voir s'entraîner, a indiqué le gardien qui s'est marié au cours de l'été. D'ailleurs, la meilleure façon d'apprendre n'est-elle pas d'avoir le meilleur professeur !



Frédéric Chabot

Corbet: pas question d'une autre année junior

François RATTÉ

Québec (PC)

Même si une blessure mineure à la cuisse subie dimanche l'empêchera de chauffer les patins avant le début du véritable camp d'entraînement des Nordiques, jeudi, René Corbet pense avant tout en fonction de la Ligue nationale pour la saison qui s'amorcera le mois prochain.

«Je me suis entraîné tout l'été en pensant en fonction du grand club. C'est évident que je préférerais commencer la saison dans l'uniforme des Nordiques mais je ne me plaindrai pas de mon sort si on m'indique la direction de

Cornwall. J'ai l'intention de travailler très fort que ce soit dans la Ligue nationale ou américaine», raconte le meilleur marqueur de la Ligue de hockey junior majeur du Québec la saison dernière.

Pour Corbet, il importait justement de terminer son passage dans les rangs juniors de belle façon. Et il ne s'est privé de rien, terminant au premier rang chez les marqueurs de la LHJMQ avec une récolte de 148 points dont 79 buts en 63 matches.

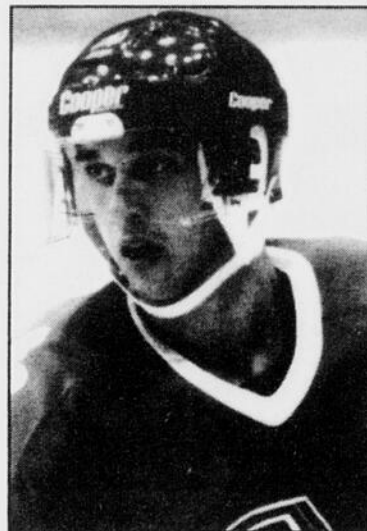
«Je tenais à terminer en force, je voulais montrer à tout le monde ce que j'étais capable de faire avec l'expérience acquise lors de mes deux premières participations au camp d'entraînement des Nordiques», précise l'ailier gauche qui a eu 20 ans en juin.

Contrairement à ses deux premiers camps dans l'organisation québécoise, il n'est plus question pour le deuxième choix des Nordiques au repêchage de 1991 de retourner à Drummondville.

«Le camp de cette année n'a pas la même signification que les deux précédents pour moi. Il est certainement plus important pour le cheminement de ma carrière. Je veux en profiter pour percer la formation».

Après l'avoir retourné chez les Voltigeurs de Drummondville au cours des deux dernières années, les hommes de hockey des Nordiques ont certainement fait quelques recommandations à René Corbet.

«Ils m'ont demandé d'améliorer



René Corbet

ma vitesse sur la patinoire. Un élément déficient de mon jeu sur lequel j'ai toujours travaillé puisque je n'ai jamais été reconnu depuis mes débuts dans le hockey mineur comme un rapide patineur», explique Corbet, qui devrait chauffer les patins avec ses coéquipiers, jeudi à Clermont dans la belle région de Charlevoix.

«René (Corbet) souffre d'un muscle déchiré à la cuisse gauche. Il n'est pas question qu'il patine à nouveau avec les recrues puisque Pierre Pagé nous a demandé de prendre les moyens nécessaires pour qu'il soit rétabli à temps pour le début du vrai camp», a précisé le physiothérapeute Jacques Lavergne.

«Nous regardons le feu sacré qui les anime»

Vingt-cinq joueurs qui participent au camp des recrues des Nordiques devraient recevoir une invitation pour prendre part au véritable camp d'entraînement de l'organisation québécoise, qui s'ébranlera jeudi dans la belle région de Charlevoix. C'est donc dire que dix jeunes joueurs n'accompagneront pas l'équipe à Clermont.

«C'est le nombre d'athlètes que nous avons en tête avant le début du camp des recrues», a expliqué Pierre Pagé, hier midi.

«Nous avons surtaxé les jeunes lors du camp des recrues afin que certains d'entre eux, incapables de suivre la parade, s'éliminent d'eux-mêmes».

En procédant de cette façon, les hommes de hockey des Nordiques cherchent à fouiller plus loin que le talent de chacun.

«Nous voulons découvrir les joueurs qui possèdent le plus grand désir de jouer, de bien performer. Avec une méthode d'entraînement aussi sévère, vous constaterez que les joueurs dominants seront ceux qui patinent avec le plus d'acharnement même quand les jambes ne répondent plus. Nous regardons de près le coup de patin de chacun et le feu sacré qui les anime», a indiqué Pagé.

Des gars qui s'impliquent

Pierre Pagé a bien aimé l'attitude de deux joueurs sélectionnés par l'organisation québécoise en juin dernier depuis le début du camp des recrues.

«Les ailiers droits Adam Deadmarsh et Ashley Buckberger se sont impliqués à chacune de leurs présences sur la patinoire», a noté Pagé.

Par contre, le gros ailier gauche Paxton Schulte (6'02", 210 lbs), choix de septième ronde au repêchage de 1992, ne s'est pas attiré d'éloges.

«Schulte ne s'est pas présenté au camp en bonne condition physique, loin de là», a expliqué Pagé en haussant le ton.

Le gaillard de l'Ouest canadien a livré un court combat, hier matin, mais il a eu toutes les difficultés du monde à le terminer.

Meilleur trio

Le trio le plus efficace après les deux premiers jours du camp des recrues est certainement celui composé de Todd Warriner, Ryan Hughes et Paul Brousseau.

Alaska

L'ailier gauche Wade Klippenstein participe au camp des recrues au Peps de l'université Laval. Klippenstein est le joueur que les Fleurdéliés ont repêché en 11e ronde en 1990 (232e au total).

Les Nordiques n'avaient pas repêché un seul joueur francophone cette année-là et la sélection de Klippenstein de l'université de l'Alaska avait fait beaucoup jaser...



Pierre Pagé

BASEBALL

LIGUE NATIONALE

	Section Est	G	P	Moy.	Diff.
Philadelphie	85	52	620	8 1/2	—
Montréal	77	61	558	10 1/2	—
St. Louis	74	62	544	17 1/2	—
Chicago	68	70	493	22 1/2	—
Pittsburgh	63	75	457	27 1/2	—
Florida	57	79	419	38 1/2	—
New York	47	91	341	—	—

	Section Ouest	G	P	Moy.	Diff.
San Francisco	89	48	650	3 1/2	—
Atlanta	86	52	623	17	—
Houston	72	65	526	18 1/2	—
Los Angeles	70	66	515	22 1/2	—
Cincinnati	67	71	486	36	—
San Diego	53	84	387	36 1/2	—
Colorado	53	85	384	—	—

Samedi, 4 septembre
 Montréal 7 Houston 5
 Cincinnati 6 Philadelphie 5
 San Francisco 3 St. Louis 1
 Atlanta 3 San Diego 2
 Chicago 9 New York 8
 Los Angeles 9 Florida 4
 Colorado 10 Pittsburgh 4

Dimanche, 5 septembre
 Houston 7 Montréal 1
 Philadelphie 5 Cincinnati 3
 St. Louis 7 San Francisco 6
 Atlanta 3 San Diego 2
 Florida 4 Los Angeles 3
 Chicago 2 New York 1
 Colorado 4 Pittsburgh 1

Lundi, 6 septembre
 Montréal 4 Colorado 3
 Chicago 7 Philadelphie 6
 San Francisco 4 Pittsburgh 1
 Los Angeles 2 Atlanta 1
 Houston 7 New York 2
 Florida 6 San Diego 5

Mardi, 7 septembre
 St. Louis (Cormier 5-6 et Tewksbury 15-8) à Cincinnati (Roper 2-3 et Luebbers 2-3), 2, 17h35
 Colorado (Leskanen 1-5 ou Sanford 1-2) à Montréal (De Martinez 13-8), 19h35
 Chicago (Guzman 11-10) à Philadelphie (Mulholland 12-9), 19h35
 New York (Jones 2-2) à Houston (Drabek 8-15), 20h05
 Florida (Rapp 3-4) à San Diego (Sanders 2-1), 22h05
 Atlanta (Avery 15-4) à Los Angeles (Astacio 11-7), 22h35
 Pittsburgh (Cooke 9-8) à San Francisco (Burkett 18-6), 22h35

Mercredi, 8 septembre
 Colorado à Montréal, 19h35
 Chicago à Philadelphie, 19h35
 St. Louis à Cincinnati, 19h35
 New York à Houston, 20h05
 Florida à San Diego, 22h05
 Atlanta à Los Angeles, 22h35

Jeudi, 9 septembre
 Chicago à Philadelphie, 19h35
 Colorado à Pittsburgh, 19h35
 Atlanta à San Diego, 22h05
 Florida à Los Angeles, 22h35
 St. Louis à San Francisco, 22h35

LIGUE AMÉRICAINE

	Section Est	G	P	Moy.	Diff.
Toronto	78	60	565	1/2	—
New York	78	61	561	2	—
Baltimore	76	62	551	7	—
Boston	70	66	515	12 1/2	—
Detroit	71	67	514	19	—
Cleveland	65	72	474	—	—
Milwaukee	60	80	429	—	—

	Section Ouest	G	P	Moy.	Diff.
Chicago	78	59	569	6	—
Atlanta	72	65	526	6 1/2	—
Kansas City	72	66	522	9	—
Seattle	69	68	504	15 1/2	—
Californie	62	74	456	19 1/2	—
Minnesota	58	78	426	385	—
Oakland	52	83	385	—	—

Samedi, 4 septembre
 Californie 4 Toronto 2
 New York 4 Cleveland 0
 Baltimore 6 Oakland 3
 Kansas City 4 Boston 2
 Chicago 11 Detroit 2
 Texas 6 Minnesota 4
 Seattle 6 Milwaukee 1

Dimanche, 5 septembre
 Californie 5 Toronto 1
 New York 7 Cleveland 2
 Baltimore 9 Oakland 2
 Chicago 5 Detroit 3
 Kansas City 5 Boston 2
 Seattle 3 Milwaukee 2
 Minnesota 8 Texas 3

Lundi, 6 septembre
 Texas 8 New York 5
 Baltimore 5 Seattle 1
 Boston 3 Chicago 1
 Milwaukee 3 Kansas City 2

Mardi, 7 septembre
 Californie (Langston 15-6) à Detroit (Doherty 11-11), 19h05
 Minnesota (Tapani 7-14) à Cleveland (Mesa 9-10), 19h05
 Oakland (Darling 5-7) à Toronto (Stewart 8-8), 19h35
 Seattle (Bosio 8-7) à Baltimore (Rhodes 4-3), 19h35
 Boston (Darwin 13-10) à Chicago (Belcher 3-3), 20h05
 New York (Key 16-5) ou Texas (Bohannon 4-3), 20h35

Mercredi, 8 septembre
 Californie à Detroit, 19h05
 Minnesota à Cleveland, 19h05
 Oakland à Toronto, 19h35
 Seattle à Baltimore, 19h35
 Boston à Chicago, 20h05
 New York ou Texas, 20h35
 Milwaukee à Kansas City, 20h35

Jeudi, 9 septembre
 Californie à Detroit, 19h05
 Minnesota à Cleveland, 19h05
 Oakland à Toronto, 19h35

HOCKEY

LIGUE NATIONALE

Matches hors-concours
 Samedi, 11 septembre
 NY Rangers vs Toronto, à London, Angleterre, 20h05

Dimanche, 12 septembre
 NY Rangers vs Toronto, à London, Angleterre, 20h05

Mercredi, 15 septembre
 Montréal à Detroit, 19h35

Jeudi, 16 septembre
 New Jersey à Philadelphie, 19h35
 Floride vs Tampa Bay, à Lakeland, Floride, 19h35

Vendredi, 17 septembre
 St. Louis vs Tampa Bay, à Lakeland, Floride, 19h35
 Montréal à Toronto, 19h35
 Buffalo vs Washington, à Norfolk, Va., 19h35
 NY Islanders vs Boston, à Albany, N.Y., 19h35
 Dallas à Winnipeg, 20h35
 Edmonton à Calgary, 21h35
 Los Angeles à Vancouver, 22h35

Samedi, 18 septembre
 Ottawa à Québec, 19h35
 Buffalo vs Washington, à Charleston, D.S., 19h35
 Tampa Bay vs Floride, à Jacksonville, Floride, 19h35
 New Jersey à NY Islanders, 19h35
 Detroit à Montréal, 20h05
 Calgary à Winnipeg, 20h05
 Pittsburgh à Anaheim, 20h05
 Vancouver vs Los Angeles, à Portland, Ore., 22h35

Dimanche, 19 septembre
 Tampa Bay vs Floride à Miami, 18h05
 Washington vs Boston, à Worcester, Mass., 19h35
 Winnipeg à Edmonton, 20h05
 Detroit à Chicago, 20h35
 Dallas à Vancouver, 22h05

Lundi, 20 septembre
 Ottawa à Hartford, 19h35

Mardi, 21 septembre
 Washington à Ottawa, 19h05
 Chicago à Detroit, 19h35
 Pittsburgh à Philadelphie, 19h35
 Winnipeg vs Vancouver, à Minneapolis, 20h05
 Los Angeles à Dallas, 20h35
 Tampa Bay vs St. Louis, à Peoria, Ill., 20h35
 Toronto à Calgary, 21h35

Mercredi, 22 septembre
 Washington à Ottawa, 19h05
 Boston à Montréal, 19h35
 Philadelphie au New Jersey, 19h35
 Floride à Hartford, 19h35
 NY Rangers à Pittsburgh, 19h35
 Chicago à Winnipeg, 20h35
 Québec à Edmonton, 21h35
 Buffalo à Vancouver, 22h35
 Los Angeles à Anaheim, 23h05

Jeudi, 23 septembre
 Floride à Ottawa, 19h05
 Detroit vs Pittsburgh, à Cincinnati, 19h35
 St. Louis vs Dallas, à Fort Worth, Tex., 20h35
 Washington à Toronto, 19h35
 NY Rangers à NY Islanders, 19h35
 Hartford vs New Jersey, à Minneapolis, 20h35
 Québec à Calgary, 21h35
 Buffalo vs San Jose, à Sacramento, Calif., 22h35

Vendredi, 24 septembre
 Edmonton vs Boston, à Providence, R.I., 19h35
 NY Islanders vs Amherst, Mass., 19h35
 Philadelphie à Washington, 20h05
 Vancouver vs Équipe olympique canadienne, à Kamloops, C.-B., 22h35

Samedi, 25 septembre
 Montréal vs Boston, à Worcester, Mass., 19h35
 Philadelphie à Pittsburgh, 19h35
 Floride vs Tampa Bay, à Orlando, Floride, 19h35
 Edmonton à Québec, 19h35
 NY Rangers à Hartford, 19h35
 NY Islanders au New Jersey, 19h35
 Chicago à St. Louis, 20h35
 Buffalo vs San Jose, à Daly City, Calif., 22h35

Dimanche, 26 septembre
 Pittsburgh à Detroit, 19h05
 Hartford à Ottawa, 19h05
 Washington à Philadelphie, 19h05
 Toronto à Montréal, 19h05
 Canadian Olympic à Calgary, 20h05
 St. Louis à Chicago, 20h35
 Winnipeg à Dallas, 20h35

Lundi, 27 septembre
 Montréal à Boston, à Worcester, Mass., 19h35
 Philadelphie à Pittsburgh, 19h35
 Floride vs Tampa Bay, à Orlando, Floride, 19h35
 Edmonton à Québec, 19h35
 NY Rangers à Hartford, 19h35
 NY Islanders au New Jersey, 19h35
 Chicago à St. Louis, 20h35
 Buffalo vs San Jose, à Daly City, Calif., 22h35

Mardi, 28 septembre
 Pittsburgh à Detroit, 19h05
 Hartford à Ottawa, 19h05
 Washington à Philadelphie, 19h05
 Toronto à Montréal, 19h05
 Canadian Olympic à Calgary, 20h05
 St. Louis à Chicago, 20h35
 Winnipeg à Dallas, 20h35

Mercredi, 29 septembre
 Montréal à Boston, à Worcester, Mass., 19h35
 Philadelphie à Pittsburgh, 19h35
 Floride vs Tampa Bay, à Orlando, Floride, 19h35
 Edmonton à Québec, 19h35
 NY Rangers à Hartford, 19h35
 NY Islanders au New Jersey, 19h35
 Chicago à St. Louis, 20h35
 Buffalo vs San Jose, à Daly City, Calif., 22h35

Jeudi, 30 septembre
 Pittsburgh à Detroit, 19h05
 Hartford à Ottawa, 19h05
 Washington à Philadelphie, 19h05
 Toronto à Montréal, 19h05
 Canadian Olympic à Calgary, 20h05
 St. Louis à Chicago, 20h35
 Winnipeg à Dallas, 20h35

Vendredi, 1er octobre
 Montréal à Boston, à Worcester, Mass., 19h35
 Philadelphie à Pittsburgh, 19h35
 Floride vs Tampa Bay, à Orlando, Floride, 19h35
 Edmonton à Québec, 19h35
 NY Rangers à Hartford, 19h35
 NY Islanders au New Jersey, 19h35
 Chicago à St. Louis, 20h35
 Buffalo vs San Jose, à Daly City, Calif., 22h35

Samedi, 2 octobre
 Pittsburgh à Detroit, 19h05
 Hartford à Ottawa, 19h05
 Washington à Philadelphie, 19h05
 Toronto à Montréal, 19h05
 Canadian Olympic à Calgary, 20h05
 St. Louis à Chicago, 20h35
 Winnipeg à Dallas, 20h35

Dimanche, 3 octobre
 Montréal à Boston, à Worcester, Mass., 19h35
 Philadelphie à Pittsburgh, 19h35
 Floride vs Tampa Bay, à Orlando, Floride, 19h35
 Edmonton à Québec, 19h35
 NY Rangers à Hartford, 19h35
 NY Islanders au New Jersey, 19h35
 Chicago à St. Louis, 20h35
 Buffalo vs San Jose, à Daly City, Calif., 22h35

Lundi, 4 octobre
 Pittsburgh à Detroit, 19h05
 Hartford à Ottawa, 19h05
 Washington à Philadelphie, 19h05
 Toronto à Montréal, 19h05
 Canadian Olympic à Calgary, 20h05
 St. Louis à Chicago, 20h35
 Winnipeg à Dallas, 20h35

Mardi, 5 octobre
 Montréal à Boston, à Worcester, Mass., 19h35
 Philadelphie à Pittsburgh, 19h35
 Floride vs Tampa Bay, à Orlando, Floride, 19h35
 Edmonton à Québec, 19h35
 NY Rangers à Hartford, 19h35
 NY Islanders au New Jersey, 19h35
 Chicago à St. Louis, 20h35
 Buffalo vs San Jose, à Daly City, Calif., 22h35

Mercredi, 6 octobre
 Pittsburgh à Detroit, 19h05
 Hartford à Ottawa, 19h05
 Washington à Philadelphie, 19h05
 Toronto à Montréal, 19h05
 Canadian Olympic à Calgary, 20h05
 St. Louis à Chicago, 20h35
 Winnipeg à Dallas, 20h35

FOOTBALL

LIGUE NATIONALE

	Section Est	G	P	N	Pp	Pc	Moy
Buffalo	1	0	0	38	141	000	—
Miami	1	0	0	24	201	000	—
Indianapolis	0	1	0	20	24	000	—
N. Angleterre	0	1	0	14	38	000	—
NY Jets	0	1	0	20	26	000	—

	Section Centrale	G	P	N	Pp	Pc	Moy
Cleveland	1	0	0	27	141	000	—
Cincinnati	0	1	0	14	27	000	—
Houston	0	1	0	21	33	000	—
Pittsburgh	0	1	0	13	24	000	—

	Section Ouest	G	P	N	Pp	Pc	Moy
Denver	1	0	0	26	201	000	—
KanCity	1	0	0	27	31	000	—
LARaiders	1	0	0	24	71	000	—
SanDiego	1	0	0	18	121	000	—
Seattle	0	1	0	12	18	000	—

	Section nationale	G	P	N	Pp	Pc	Moy
NYGiants	1	0	0	26	201	000	—
Philadelphie	1	0	0	23	171	000	—
Washington	1	0	0	35	161	000	—
Dallas	0	1	0	16	35	000	—
Phoenix	0	1	0	17	23	000	—

	Section Centrale	G	P	N	Pp	Pc	Moy
Detroit	1	0	0	30	131	000	—
GreenBay	1	0	0	36	61	000	—
Chicago	0	1	0	20	26	000	—
Minnesota	0	1	0	7	24	000	—
TampaBay	0	1	0	3	27	000	—

	Section Ouest	G	P	N	Pp	Pc	Moy
N. Orleans	1	0	0	33	211	000	—
SanFrancisco	1	0	0	24	131	000	—
Atlanta	0	1	0	13	30	000	—
LARams	0	1	0	6	36	000	—

	Section Est	G	P	N	Pp	Pc	Moy
Buffalo 38 N. Angleterre	14	9	41	33	120	—	—
Denver 26 NY Jets	14	8	36	31	111	—	—
Green Bay 36 L.A. Rams	11	12	50	45	109	—	—
San Francisco 24 Pittsburgh	12	9	36	30	102	—	—
Philadelphie 23 Phoenix	11	12	28	31	90	—	—
Cleveland 27 Cincinnati	9	14	32	39	88	—	—
Miami 24 Indianapolis	8	15	37	51	85	—	—
Detroit 30 Atlanta	—	—	—	—	—	—	—
Kansas City 27 Tampa Bay	—	—	—	—	—	—	—
L.A. Raiders 24 Minnesota	—	—	—	—	—	—	—
San Diego 18 Seattle	—	—	—	—	—	—	—
NY Giants 26 Chicago	—	—	—	—	—	—	—
N. Orleans 33 Houston	—	—	—	—	—	—	—

Dimanche, 5 septembre
 Buffalo 38 N. Angleterre 14
 Denver 26 NY Jets 20
 Green Bay 36 L.A. Rams 6
 San Francisco 24 Pittsburgh 13
 Philadelphie 23 Phoenix 17
 Cleveland 27 Cincinnati 14
 Miami 24 Indianapolis 20
 Detroit 30 Atlanta 13
 Kansas City 27 Tampa Bay 3
 L.A. Raiders 24 Minnesota 7
 San Diego 18 Seattle 12
 NY Giants 26 Chicago 20
 N. Orleans 33 Houston 21

Lundi, 6 septembre
 Washington 35 Dallas 16

Dimanche, 5 septembre
 Winnipeg 25 Saskatchewan 24
 Calgary 33 Edmonton 13
 Hamilton 23 Toronto 21

Jeudi, 9 septembre
 Edmonton à Sacramento, 21h

Vendredi, 10 septembre
 Calgary à Edmonton, 21h30

Samedi, 11 septembre
 Hamilton à C.-B., 21h
 Ottawa à Sacramento, 22h

Dimanche, 12 septembre
 Saskatchewan à Winnipeg, 14h

Samedi, 4 septembre
 Vancouver 2 Los Angeles 1 (F)
 Fort Lauderdale 2 Montréal 0

Dimanche, 5 septembre
 Colorado 2 Vancouver 1

Lundi, 6 septembre
 Tampa Bay 2 Montréal 1 (P)

Mercredi, 8 septembre
 Los Angeles à Vancouver

Vendredi, 10 septembre
 Colorado à Montréal

Samedi, 11 septembre
 Los Angeles à Tampa Bay

Dimanche, 12 septembre
 Colorado à Toronto
 Los Angeles à Fort Lauderdale
 Fin de la saison régulière

TENNIS

OMNIUM DES ÉTATS-UNIS

Messieurs
Simple
Quatrième tour
 Pete Sampras (2), E.-U., bat Thomas Enqvist, Suède, 6-4, 6-4, 7-6 (7-4)
 Michael Chang (7), E.-U., bat Wayne Ferreira, AFS, 6-4, 6-3, 6-4
 Alexander Volkov (14), Russie, bat Chuck Adams, E.-U., 6-2, 7-6 (7-2), 6-1

Double
Troisième tour
 David Adams, Australie, et Andrei Olhovskiy, Russie (15), battent Todd Woodbridge et Mark Woodforde, Australie (1), 6-2, 7-6 (7-3)
 Matt Lucena et Brian MacPhee, E.-U., battent Wayne Ferreira, AFS, et Michael Stich, Allemagne, 6-1, 6-2

Dames
Simple
Quatrième tour
 Arantxa Sanchez Vicario (2), Espagne, bat Nathalie Tauziat (14), France, 6-4, 6-3
 Natalia Zvereva, Biélorussie, bat Maria Jose Gaidano, Argentine, 6-0, 6-2
 Katerina Maleeva, Bulgarie, bat Magdalena Maleeva (10), Bulgarie, 6-2, 6-3
 Helena Sukova (12), Rép. Tchèque, bat Martina Navratilova (3), E.-U., 7-5, 6-4

Double
Troisième tour
 Yayuk Basuki, Indonésie, et Nana Miyagi, Japon, battent Michelle Jaggard-Lai, Australie, et Rene Simpson-Alter, Toronto, 3-6, 6-1, 6-3
 Lori McNeil, E.-U., et Renne Stubbs, Australie (4), battent Rachel McQuillan, Australie, et Claudia Porwik, Allemagne, 7-6 (7-3), 4-6, 6-4
 Elina Reinach, AFS, et Julie Richardson, Nouvelle-Zélande (15), battent Katrina Adams, Houston, et Manon Bollegraf, Pays-Bas (8), 6-0, 4-6, 6-2
 Amanda Coetzer, AFS, et Ines Gorrochategui, Argentine (9), battent Amy Frazier, E.-U., et Rika Hiraki, Japon, 6-4, 6-3
 Sandy Collins, E.-U., et Marjorie de Swardt, AFS, battent Louise Field, Australie, et Karin Kschwendt, Luxembourg, 6-2, 6-4

Mixte
Double
Quatrième tour
 Kathy Rinaldi et Patrick Galbraith, E.-U., (5), battent Natalia Zvereva, Biélorussie, et Mark Kratzmann, Australie (3), 6-3, 5-7, 6-3
 Conchita Martinez et Sergio Casal, Espagne (6), battent Jill Hetherington, Peterborough, Ont., et Glenn Michibata, Toronto, 7-6 (7-5), 6-3

Junior
Filles
Simple
Premier tour
 Ralita Doneva, Mississauga, Ont., bat Stephanie Chi, Meriden, Idaho, 6-4, 6-3
 Stephanie Tibbits, Kitchener, Ont., bat Rurika Maruse, Japon, 6-3, 6-3
 Maria Francesca Bentivoglio (2), Italie, bat Tara Snyder, E.-U., 6-4, 6-0

Garçons
Simple
Premier tour
 Razvan Sabau (1), Roumanie, bat Christian Vinck, Allemagne, 4-6, 7-5, 6-1
 Steven Downs (4), Nouvelle-Zélande, bat Kalle Flygt, Suède, 7-6 (7-2), 3-6, 6-1
 Neville Godwin (5), AFS, bat Giorgio Galimberti, Italie, 7-6 (7-2), 6-4
 Jason Appel (7), E.-U., bat Ricardo Rosas, Mexique, 4-6, 6-4, 7-6 (7-0)
 James Greenhalgh (11), Nouvelle-Zélande, bat Tobias Hildebrand, Suède, 7-6 (7-4), 6-2
 Thomas Johansson (15), Suède, bat Justin Gimelstob, E.-U., 6-3, 7-6 (7-3)
 Chris Santoso, Vancouver, bat Cecil Mamiit, E.-U., 7-6 (7-5), 6-2
 Helge Koli-Frafjord, Norvège, bat Jimmy Szymanski (2), Venezuela, 6-7 (7-4), 7-6 (7-5), 6-3

Garçons
Simple
Premier tour
 Razvan Sabau (1), Roumanie, bat Christian Vinck, Allemagne, 4-6, 7-5, 6-1
 Steven Downs (4), Nouvelle-Zélande, bat Kalle Flygt, Suède, 7-6 (

Des photos et des mots

Anniversaires de mariage



La famille s'est réunie autour de Moïse et de Colette Giroux, le 22 août à l'occasion d'une fête champêtre, pour souligner et célébrer le 55e anniversaire de mariage du couple sherbrookois.



Les parents et amis de Madeleine et Pierre LeProhon, de Sherbrooke, tiennent à souhaiter au couple leurs meilleurs vœux de bonheur pour son 25e anniversaire de mariage. Félicitations!



René et Pierrette Boutin ont célébré leur 45e anniversaire de mariage le 3 juillet, à Compton, en compagnie de leurs filles Francine, Lucie, Celyne, Andrée et leurs petits-enfants. Le couple habite Sherbrooke.

15 000 \$ au profit de l'ACDO



Téléphoto par Stéphane Gingues

Le parcours de Venise était l'hôte, vendredi, du 3e tournoi de la Banque Nationale du Canada au profit de l'Association canadienne des dons d'organes (ACDO). Pas moins de 15 000\$ ont ainsi été amassés. Richard Tremblay, président de l'ACDO, Claude Sylvain, qui pilote à l'occasion des hélicoptères pour le transport d'organes, William Cusano, parrain de la loi 197 sur le don d'organes et lui-même greffé du cœur ainsi que Gérald Fournier, secrétaire-trésorier de l'ACDO, en étaient évidemment très heureux.



Téléphoto par Stéphane Gingues

Quelque 300 golfeurs ont pris part à l'événement dont plusieurs invités d'honneur soit, à l'avant: William Cusano, Bernard Tanguay, Richard Tremblay, Monique Gagnon Tremblay, Roland Robichaud, Pierre Trudel; à l'arrière: Yvon Côté, Robert Benoit et Jean-Guy Farah.



Téléphoto par Stéphane Gingues

Une fois de plus, les fervents de golf Normand Bolduc, Brian Allen, Robert Morin et Louis-Denis Bouchard, qu'on aperçoit en compagnie du président de l'ACDO, Richard Tremblay, sont venus défier le parcours au tournoi de la Banque Nationale du Canada.

L'économie en chroniques

Assurances

Quiz de la rentrée

Tout le monde est friand de «quiz». Voici le «tous pour un» de l'industrie de l'assurance, le «Jeopardy» de l'exclusion, «La roue de fortune» de la protection. Les questions qui suivent vous permettront de tester vos connaissances en assurance.

1. Une personne est arrêtée après un accident et condamnée pour avoir eu plus de 80mg d'alcool par 100ml de sang (.08). Peut-elle réclamer pour les dommages à sa voiture survenus dans cet accident?
2. Que signifie la co-assurance ou règle proportionnelle?
 - a) Que plusieurs assureurs souscrivent un même risque selon diverses proportions.
 - b) Que l'assuré se partage, avec son assureur, un pourcentage du montant d'assurance.
 - c) Que l'assuré supporte un pourcentage de l'indemnité en cas de sinistre.
3. En cas de dommages causés volontairement par un enfant de 18 ans, l'assurance habitation de ses parents s'applique-t-elle?
4. Quel est le risque de changer d'assureur dans une police de responsabilité professionnelle?
 - a) D'avoir moins de protection qu'avant à cause de nouvelles exclusions;
 - b) De payer plus cher qu'avant;
 - c) D'être à découvert en cas de sinistre au moment du changement.
5. L'omission de déclarer que son enfant est conducteur occasionnel entraîne quelle sanction?
 - a) L'annulation de l'assurance;
 - b) La négation de couverture en cas d'accident impliquant le conducteur occasionnel;
 - c) Une indemnité proportionnelle.

Réponses

1. Oui, à moins que l'assureur prouve l'inaptitude à conduire, peu importe que l'assuré ait été condamné ou acquitté, ou qu'il ait eu un certain taux d'alcoolémie.
2. c). L'assuré qui a faussement représenté la valeur de sa maison ou de ses biens à assurer recevra une indemnité proportionnelle, c'est-à-dire qu'elle sera fonction de son montant d'assurance sur celui qu'il aurait dû avoir.
3. Elle ne s'applique pas pour l'enfant en raison de l'exclusion standard de faute intentionnelle, mais elle s'applique aux parents innocents en cas de réclamation contre eux.
4. c). En effet, si un sinistre survient avant le changement d'assureur, mais n'est déclaré qu'après, l'assuré sera à découvert: l'ancien assureur niera la couverture parce que sa police est expirée et le nouvel assureur aussi parce que les faits étaient connus de l'assuré avant l'entrée en vigueur de la nouvelle police.
5. a). Si l'assureur prouve la mauvaise foi de l'assuré ou qu'il n'aurait pas souscrit le risque s'il avait connu les véritables circonstances. Dans les autres cas, l'assuré aura droit à une indemnité en proportion de la prime payée par rapport à celle qui aurait dû l'être.

Jacques A. Viens
Directeur
Dunn-Parizeau Inc.

Planification

Planification de la retraite (4e partie)

Ce quatrième volet de notre série sur la planification de la retraite porte donc sur les étapes qu'une personne devrait suivre pour s'assurer d'avance une retraite relativement aisée. Voici un bref résumé des principaux éléments à considérer:

1. Décidez dès aujourd'hui de la date à laquelle vous souhaitez quitter le marché du travail. Une fois que vous avez fixé cette date, vous saurez exactement le nombre d'années qu'il vous reste pour accumuler votre capital de retraite à même vos épargnes personnelles, après avoir tenu compte de toutes les déductions à la source.
 2. Décidez ensuite où vous comptez vivre pendant vos années de retraite. Cette décision a des incidences financières importantes. Idéalement à la retraite, votre résidence ne devrait pas être grevée d'une hypothèque.
 3. La prochaine étape est de décider ce que vous voulez faire pendant votre retraite. Gardez à l'esprit que l'espérance de vie moyenne des hommes se situe à environ 77 ans et celle des femmes à 83 ans. Si vous êtes en bonne santé et que vous prenez une retraite anticipée (avant 65 ans), vous pourriez peut-être envisager de rendre lucratif l'un de vos passe-temps. Si vous souhaitez plutôt devenir un globe-trotter, il vous faudra des fonds pour financer vos différents voyages.
 4. Calculez le revenu de retraite que vous retirez à un certain âge (disons 60 ou 65 ans) des régimes d'État et du régime de retraite de votre employeur.
 5. Établissez un état de votre avoir net en dressant la liste de votre actif et de votre passif. Ensuite, inscrivez toutes vos dépenses mensuelles sur deux colonnes, l'une représentant vos dépenses actuelles pour des éléments précis et l'autre constituant l'estimation de ces dépenses durant votre retraite.
 6. A cette étape, vous devriez avoir une idée assez précise du montant estimatif de vos revenus de retraite et de vos dépenses courantes pendant vos années de retraite.
- C'est à cette étape du processus que vous serez peut-être intéressé à consulter un planificateur financier. Ce professionnel, s'il a la formation nécessaire et se tient au courant des nouveautés en matière de placement et de fiscalité, pourra effectuer une analyse de votre situation financière actuelle, de vos projections financières et de vos besoins financiers à la retraite, tout en tenant compte de l'inflation.

Denis P. Croteau
Directeur de région
Groupe Investors à Sherbrooke

Placements

L'impact des allocations de retraite

Pour faire suite à un texte ultérieur relativement aux allocations de retraite, nous discuterons aujourd'hui de l'impact des allocations de retraite sur l'impôt minimum qu'un particulier peut être tenu de payer dans l'année où il reçoit une telle somme. Comme nous l'avons déjà défini, une allocation de retraite est une somme reçue par un contribuable en reconnaissance de longs états de service au moment où il prend sa retraite ou à l'égard de la perte d'un emploi.

Impôt minimum de remplacement

Depuis 1986, les particuliers du Canada sont assujettis à l'impôt minimum de remplacement. Cet impôt qui nécessite le calcul d'un revenu modifié, limite à toutes fins utiles, le montant des abris fiscaux qui peuvent être utilisés par un même particulier pour une année d'imposition.

Lorsque le revenu modifié est supérieur à la déduction de base de 40,000\$ et que l'impôt minimum calculé à un taux fixe est supérieur au montant d'impôt ordinairement payable par le particulier, ce dernier doit acquitter l'impôt minimum pour l'année visée.

Calcul du revenu imposable modifié

Une allocation de retraite reçue dans l'année peut être transférée, sujet à certaines limites, à un régime enregistré d'épargne-retraite dans cette même année et ainsi ne pas être imposée. Dans le cadre du calcul du revenu aux fins de l'impôt minimum, la déduction normalement permise lors de ce transfert n'est pas reconnue. De ce fait, le montant de l'allocation de retraite est inclus dans le revenu imposable modifié.

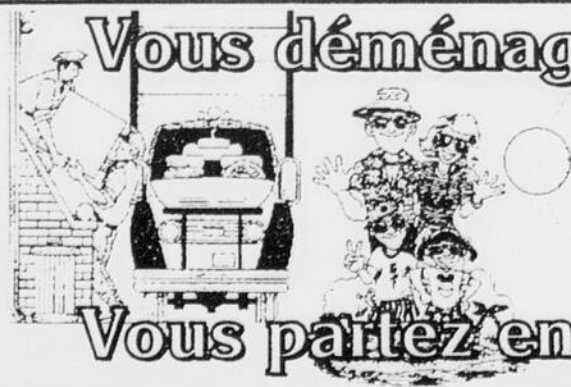
Impôt minimum à payer

Le particulier qui reçoit une allocation de retraite substantielle peut donc être soumis à l'impôt minimum de remplacement dans l'année où il reçoit le montant d'allocation. Cet état de fait est souvent oublié par les contribuables qui acceptent de recevoir en un seul versement une allocation de retraite.

Planification

De façon à ne pas déclencher l'application de l'impôt minimum de remplacement, il serait adéquat de considérer la possibilité de recevoir l'allocation de retraite sur plusieurs années. Cette planification doit être analysée selon les caractéristiques propres à chaque situation. Afin de limiter la charge fiscale que nous devons assumer, il est impératif d'effectuer un minimum de planification.

Pierre R. Forand, c.a., M.Fisc.
Service de fiscalité
Raymond, Chabot, Martin, Paré



Vous déménagez?

.....
Avissez-nous de votre nouvelle adresse ou de la date de votre retour.

De cette façon, **LaTribune** sera à votre porte dès l'instant voulu.

.....

Vous partez en vacances?

.....
Pour être à jour...

Lisez **LaTribune**

564-5466

1-800-567-6034

(Drummondville, Victoriaville et Thetford Mines)

MOTS PERDUS

E	T	I	A	R	T	D	E	L	L	I	P	S	E	E
C	G	T	E	J	U	S	E	R	I	R	E	T	L	V
N	E	M	R	O	F	A	E	B	E	T	I	M	U	E
E	N	S	E	M	B	L	E	S	O	L	M	G	C	L
I	O	P	E	C	E	L	E	V	O	L	A	R	L	N
C	I	H	G	V	A	N	O	D	I	M	G	A	A	E
S	D	E	E	E	T	F	O	I	E	N	I	N	C	I
A	E	R	X	E	O	E	R	S	N	C	N	D	N	C
T	M	O	C	N	H	D	U	U	E	D	A	O	P	N
T	E	I	E	T	T	R	I	P	S	S	I	O	E	A
R	H	D	S	E	E	I	S	M	O	G	R	Q	T	S
A	T	E	R	T	S	E	R	R	E	T	E	E	U	P
I	S	R	A	U	L	I	A	R	O	T	J	A	O	E
T	E	P	N	O	P	L	E	L	I	B	R	E	R	C
S	E	T	N	A	E	B	E	D	O	H	T	E	M	T

220 9 lettres: le globe terrestre

ancien art aspect attrait béant calcul ellipse enlève ensemble est étape excès forme géoïde géodimètre globe grand imaginaire indique libre loin mesure méthode niveau objet orale ôtes présente

solution du numéro 219: nappe

LES BANDES DESSINÉES

BLONDINETTE



HÄGAR L'HORRIBLE



M. ABERNATHY



VOTRE HOROSCOPE

Capricorne

du 22 déc. au 20 janv.

Une nouvelle fait boule de neige. Vous provoquez un incident. A vous de faire le nécessaire. Toutes les possibilités sont en votre faveur. Vous discernez le bien du mal. Vous êtes passé maître dans l'art de l'innovation.

Verseau

du 21 janv. au 19 fév.

Un état de choses engendre des problèmes. Cachez bien votre jeu. On vous écorche les oreilles. Un fil n'est pas un câble. L'autre sexe fait pression. Mettez un frein à votre audace. Evitez de pêcher en eau trouble.

Poisson

du 20 fév. au 20 mars

Vos sentiments sont confus. Vous avez une prédilection facile à comprendre. Un incident jette un froid. Votre originalité constitue un réel actif. L'autre sexe accourt vers vous. Il se dégage des possibilités d'un entretien.

Bélier

du 21 mars au 20 avril

Vous reprenez un espoir perdu. Quelqu'un se charge de vous éclairer. Ne vous trahissez pas. Vous avez des arguments irréfutables. Conduisez bien votre barque. La vie mondaine vous attire. Votre sort est sur le point de se décider.

Taureau

du 21 avril au 20 mai

Votre intérêt exige votre présence à un endroit. Demandez et vous recevrez. Une nouvelle est confirmée. Il vous faut de la détente. Vous échangez des impressions. Une parole vous énerve. Si vous êtes lent, le vif vous échappe.

Gémeaux

du 21 mai au 21 juin

Pesez tous les faits avant de prendre une décision. N'entravez pas le bonheur d'autrui. On vous impose une charge. Certaines conséquences n'étaient pas prévues. Vous avez une grande force de volonté. On exige des précisions.

Cancer

du 22 juin au 22 juillet

Certains renseignements vous sont utiles. Prenez garde aux propos que vous tenez. Un message arrive. Vous avez une réponse à tout. L'affection joue un beau rôle. Vous lancez une entreprise qui survivra à tous les obstacles.

Lion

du 23 juillet au 23 août

Vous désirez atteindre à la perfection. Un nouveau domaine vous attire. La vie a toujours ses réalités. Tout marche à votre goût. Les présages sont contraires pour une certaine affaire. Vous modifiez votre plan. La télépathie n'est pas un vain mot.

Vierge

du 24 août au 22 sept.

Une lueur vous frappe. Aventure romanesque peu ordinaire. Une gentillesse est toujours appréciée. Vous faites de réels progrès. Une attitude n'est pas ce que vous pensez. Une preuve d'amour vous enchante. Vous obtenez des éclaircissements.

Balance

du 23 sept. au 23 oct.

Une personne a besoin de vous. Une rivalité se dessine. Vous devez vous plier aux circonstances. Il faut donner suite à votre plan. L'impulsion du moment doit être bien surveillée. Réunion mondiale où vous trouvez certains avantages.

Scorpion

du 24 oct. au 22 nov.

Votre arc comporte plusieurs cordes. Vous solutionnez une question. Votre imagination vagabonde. Nouvelle figure. Vous donnez votre adhésion à un mouvement. Ne soyez pas terre à terre. Vos la-beurs sont fructueux. Quelqu'un s'inquiète.

Sagittaire

du 23 nov. au 21 déc.

Un incident vous intrigue. Ne laissez pas percer tous vos sentiments. Les idées vous arrivent en foule. Une question est débattue. Le cœur prend le pas. Vous devenez enthousiaste. Une innovation vous grise. Rumeur démentie.

Habitation

Le plancher de bois franc préverni est en vogue

Québec (PC)

Le plancher de bois franc préverni est de plus en plus populaire et la demande pour des lattes de couleur progresse.

En 1980, il n'existait qu'une seule usine de finition de bois de plancher au Québec comparativement à six en 1985, explique M. Marcel Mercier, propriétaire de Planchers Mercier, à Montmagny.

De plus, aujourd'hui, les lattes de bois de couleur connaissent un regain de popularité. Depuis six ou sept ans, ce type de lattes accapare 20 pour cent de la production annuelle de l'entreprise de M. Mercier.

Il conseille cependant aux gens de prendre garde avec les lattes de bois franc de couleur lorsqu'il faut recouvrir le sol d'une grande pièce. «Si c'est le cas, il est préférable de faire des insertions ici et là dans la pièce plutôt que d'avoir tout le plancher de la même couleur», pense-t-il.

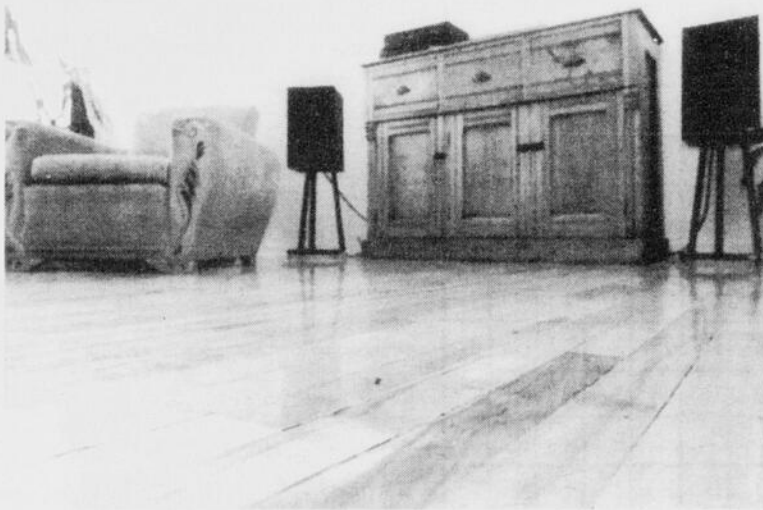
Si le chêne est populaire au Nouveau-Brunswick, c'est l'érable qui obtient la faveur des consom-

mateurs de Québec et du Saguenay-Lac-St-Jean. À Montréal, les goûts sont plus variés.

Avant de sortir de l'usine, le bois aura reçu cinq couches de vernis, avec des périodes de séchage aux rayons ultra-violets et de sablage entre chacune d'elles. «Il y a cinq couches de vernis, mais le vernis ne durcit pas la surface du bois», fait remarquer M. Mercier. C'est ce qui explique la fragilité du produit aux coups et aux égratignures.

À la sortie de la chaîne de production, les lattes sont classées dans différentes catégories avant d'aller sur le marché. Tout se fait à l'oeil nu, c'est pourquoi on estime qu'il peut y avoir une marge d'erreur possible de 5 pour cent.

«La dernière responsabilité dans la qualité d'un plancher de bois franc vient du poseur. Ce dernier verra facilement qu'une latte a des imperfections et qu'elle a été mal classée. S'il la met dans le milieu du plancher, au salon, c'est certain que tout le monde la verra cette imperfection. Au contraire, s'il pense s'en servir dans une garde-robe ou dans un endroit moins à la vue, sous un meu-



Téléphoto par Claude Croisetière

Il faut prendre garde avec les lattes de bois franc de couleur lorsqu'il faut recouvrir le sol d'une grande pièce. Il est préférable de faire des insertions ici et là dans la pièce plutôt que d'avoir tout le plancher de la même couleur...

ble par exemple, personne ne la remarquera», explique le fils de M. Mercier, Denis, responsable des ventes et de la mise en marché.

«Pour avoir un meilleur coup d'oeil, le poseur devra également

faire le croisement des planches aux six ou huit pouces», précise-t-il. Il faut aussi tenir compte du degré d'humidité au moment de la pose. «Le bois va absorber l'humidité et se gonfler. En janvier ou février, l'humidité se retire, le bois

est sec parce que nous chauffons la maison. Il fendillera. Il faut prévoir de l'expansion au moment de la pose. Idéalement, on devrait attendre trois ou quatre mois avant de faire la pose d'un plancher de bois franc dans une maison neuve, car il y a trop d'humidité», recommande Denis Mercier.

Il arrive aussi que des entrepreneurs, pour des raisons d'économie, fassent la pose du bois franc sur toute la surface du plancher avant de faire les divisions dans la maison. Ils ont moins de coupe de bois à faire et ils gagnent du temps. La division vient créer une pression et toute l'humidité qui se dégage avec le tirage des joints affecte le bois franc. Durant l'hiver, le bois va se fendiller une fois le chauffage en marche.

Lors de la construction d'une maison neuve, le recouvrement de plancher vient en dernier lieu. C'est ce qui explique, dans bien des cas, que l'entrepreneur lésinera sur la pose pour respecter son budget. À la toute dernière minute, il se peut que le tapis remplace le plancher de bois franc. À la limite, on posera du parquet, du merisier ou du frêne.

Choisir ses fenêtres peut devenir une tâche difficile

Québec (PC)

Choisir des fenêtres pour sa maison peut devenir une tâche difficile tant les modèles sont nombreux. Il en existe environ une centaine sur le marché. Mais en général, le coût du produit donnera une bonne idée de sa qualité.

À l'achat d'une maison neuve, le propriétaire se soucie très peu de la qualité des fenêtres. Il se préoccupe beaucoup plus du prix de vente de la maison. En fait, il prend conscience de la fenestration le jour où la mécanique commence à céder et que la fenêtre ferme mal.

Le problème peut provenir de la qualité du matériel utilisé pour fabriquer la fenêtre ou de celle du verre que l'on installe dans le cadre.

En fait, on peut se poser de sérieuses questions sur la qualité de la construction lorsque l'on sent de l'air frais passer par une fenêtre. Et en général, la qualité du produit dépendra souvent du coût des installations.

Il y a également les propriétaires de maisons existantes qui décident de changer leurs fenêtres parce qu'ils ont détecté une fuite d'air ou simplement pour une question d'esthétique ou d'entretien.

Mais il est aussi possible qu'après avoir changé les fenêtres qui laissaient passer l'air, on se re-

trouve avec un autre problème: la condensation. Généralement, le problème ne vient pas de la fenestration, mais plutôt de la ventilation.

Car les vieilles fenêtres jouaient le rôle d'échangeur d'air. Ces fuites d'air n'existent plus lorsqu'on a installé des fenêtres plus étanches. Il faudra maintenant se procurer un échangeur d'air pour éliminer la condensation. Il aura en fait la même fonction que la bonne vieille fenêtre qui laissait passer l'air.

Il ne faut pas non plus penser qu'en changeant les fenêtres on fera diminuer de beaucoup la facture de chauffage. Certes, l'air que les vieilles fenêtres laissait entrer dans la maison pouvait faire grimper la facture d'électricité. Mais ce problème d'étanchéité compte peu au total, car la note d'électricité comprend l'utilisation de bien d'autres appareils dans la maison qui drainent beaucoup plus d'énergie. Cette seule raison ne justifie donc pas le changement des fenêtres. Car on s'entend pour dire que l'on récupérera notre investissement après 20 ans seulement.

On changera plutôt les fenêtres pour ne plus avoir d'entretien à faire, en optant pour le PVC entre autres, ou pour une question de confort. Plusieurs choix de modèles sont offerts. Il faudra donc décider si on optera pour des fenêtres à guillotine, à auvents, à battants ou coulissantes.

Des oiseaux peuvent agrémenter l'aménagement paysager

Montréal (PC)

Tout autant que le parfum des fleurs et la fraîcheur des beaux arbres, le chant des oiseaux fait partie de l'environnement d'une maison. Sans oiseaux, les plus beaux aménagements paysagers manquent de vie.

Depuis maintenant 60 ans, l'ornithologue André Dion s'est donné comme mandat de rapprocher les oiseaux des propriétaires de maison, ou vice versa. . .

Il a écrit plus d'un livre sur la question. Après «Comment construire des cabanes d'oiseaux» et «Nourrir nos oiseaux toute l'année», M. Dion, âgé de 72 ans, vient de publier aux Éditions de l'Homme «Nos oiseaux en péril».

Car André Dion s'inquiète de voir diminuer, statistiquement tout comme dans ses propres mangeoires, la population de plusieurs oiseaux migrateurs.

«Si chaque famille plantait un arbuste fruitier sur son terrain, installait au moins une cabane à oiseaux et prenait quelques moyens simples pour éloigner certains prédateurs, je suis convaincu que nous pourrions changer quelque chose», estime-t-il.

Mais, insiste l'ornithologue, si l'on veut attirer les oiseaux autour de chez soi on se doit également de leur procurer un environnement sûr en prenant quelques précautions pour chasser les prédateurs.

«Les gens ne se doutent pas que les écureuils qu'ils nourrissent sont parmi les pires ennemis des oiseaux et qu'ils mangent leurs oeufs. Quand on a une maison, il faut choisir entre les écureuils et de beaux oiseaux. Si on veut voir de beaux oiseaux autour de chez soi, il faut les protéger», explique M. Dion.

Dans son dernier ouvrage de 175 pages, André Dion donne tous ses trucs pour protéger les beaux oiseaux de leurs pires ennemis: écureuils, chats, rats, laqueurs, mouffettes, moineaux domestiques, etc.

L'auteur s'est rendu compte que même s'il avait enseigné à des milliers de Québécois comment nourrir et abriter les plus beaux oiseaux qui immigrent au Québec, plusieurs ignoraient comment éloigner les bestioles qui les font fuir ou qui volent leur nourriture.

«Tous les trucs dans mon livre, je les ai moi-même expérimentés», assure-t-il.

Il montre entre autres comment installer un poteau électri-

fié pour chasser les chats d'une cabane d'oiseaux. Mais, en général, la plupart de ses trouvailles sont beaucoup plus simples. Aussi, pour rendre le chat du voisin inoffensif, il suggère une approche beaucoup plus douce qui consiste tout simplement à acheter un petit collier à grelots. . .

M. Dion explique aussi la façon de construire des obstacles qui protègent les «bons» oiseaux des «mauvais». Par exemple, pour contrer les gros becs errants à l'entrée d'une mangeoire, il suffit d'installer une «broche à poulets» de la bonne dimension.

Pour nourrir uniquement les pics, les mésanges et les sittelles, il faut simplement une bûche bien ronde que l'on suspend de manière à ce que les trous dans lesquels on a mis la nourriture soient face au sol.

Pour protéger les plus petits oiseaux, André Dion donne les plans de construction d'une mangeoire à balancier ingénieuse, conçue de manière à ce que les oiseaux trop lourds ne puissent se tenir sur le perchoir. Il propose aussi de nouveaux plans de cabanes qui sont inaccessibles pour certains oiseaux, en particulier le moineau domestique.

M. Dion héberge plus de 250 oiseaux dans les cabanes qu'il a installées autour de sa maison située en bordure du lac Deux-Montagnes.